

DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan
der Gemeinden
Brachtal + Birstein

30. Jahrgang • Nr. 1464
32. KW / 11.08.2023

Samstag, 12.08.2023

„Tag der offenen Tür“

Die gemeinnützige Stiftung Samarpan Meditation Deutschland sowie der Verein lädt alle Interessierten ganz herzlich zum „Tag der offenen Tür“ in die ehemalige Waldschule ein. Die Stiftung erwarb die ehemalige Waldschule im letzten Jahr. Der Ort der Meditation soll ein Ort der Begegnung und ein Ort des Friedens sein, an dem alle Interessierten und Menschen aus nah und fern die Möglichkeit haben, kostenlos Meditation kennenzulernen und zu praktizieren. Am kommenden Samstag findet in der Zeit von 11:00 Uhr bis 17:00 Uhr wieder ein buntes Rahmenprogramm für Groß und Klein vor Ort statt. Mit Kaffee und Kuchen, Spielen und Unterhaltung für Kinder und Erwachsene, Musikprogramm, Yoga und natürlich der Möglichkeit, die Samarpan Meditation kennenzulernen und praktisch zu erleben. In einer kleinen Ausstellung sowie einer Führung über das Gelände kann mehr über das Projekt "Ort der Meditation", die gemeinnützige Organisation sowie die Samarpan Meditation erfahren werden. Um 14:00 Uhr findet das offizielle Begrüßungsprogramm statt, bei dem unter anderem der Vorstand des ehemaligen Trägervereins der Waldschule, Heiner Kauck und weitere VertreterInnen aus der Politik sprechen werden.

11. Hotzenplotz Open

Am 12.08.2023 um 18:30 Uhr finden die 11. Hotzenplotz Open statt des DC Hotzenplotz im Vereinsheim in Lichenroth statt. Anmeldungen sind unter untenstehendem Link, unsere Website oder per Mail an Pasi Michel (pasi_michel@gmx.de) möglich. Es wird im gewohnten Doppel-K.O Modus aus der Competition jeweils besten Spieler ausgespielt, wobei alle Runden best of 5 Legs gespielt wird. Das Startgeld beträgt 5 Euro und wird komplett an die besten 3 Spieler wie folgt ausgeschüttet. Der erste Platz erhält 50%, zweite Platz 30% und der dritte Platz 20%.

Neben dem sportlichen Event wird es auch wieder Cocktails von unserem Cocktailmixer Berti geben. Dieser konnte leider an unserem Jubiläum nicht kommen, weshalb wir uns umso mehr freuen.

Anmeldung zu den Hotzenplotz Open unter:

<https://2k-dart-software.com/frontend/events/4/registration/652/register>
oder www.dc-hotzenplotz.de

Wir freuen uns auf euch und wünschen Good Darts.

Sonntag, 13.08.2023

Liederzweig Leisenwald singt in der Martinskirche Udenhain für die Martinskirche

Benefizkonzert am 13. August 2023 in der Martinskirche Udenhain. Der Förderkreis Martinskirche Udenhain lädt zu einem weiteren musikalischen Ereignis in die Martinskirche ein. Der gemischte Chor Liederzweig Leisenwald hat sich bereit erklärt, einen Beitrag zu den kulturellen Veranstaltungen des Förderkreises, die zusammen mit der Gemeinde Brachtal im Rahmen von Brachtal kulturell, durchgeführt werden, zu leisten. Unter der Leitung von Hans-Christoph Fillsack, der diesen Chor nun schon fast 50 Jahre leitet, werden sie einige kirchliche (Vater unser, Halleluja), weltliche (Die Rose, Die wahre Liebe), sowie Lieder aus den Bereichen Rock/Pop/Ballade mit alpenländlicher Volksmusik (Weit, weit weg, Übern See) bis hin zu afrikanischer Musik (Masithi, Ukuthula) zum Vortrag bringen.

In der Pause und nach dem Konzert bietet der Förderkreis Martinskirche allen Besucherinnen und Besuchern die Möglichkeit zur Unterhaltung und bei Speis und Trank noch ein wenig zu verweilen. Die Spendeneinnahmen werden für die Sanierung der bis zu 500 Jahre alten Grabsteine eingesetzt.

Eine ereignisreiche Reise ins Zillertal

Am 18.07. starteten 42 Senioren aus den Gemeinden Birstein, Freiensteinau und Brachtal zu einer 6-tägigen Urlaubsfahrt in das schöne Zillertal, im Herzen von Tirol. Unter der Federführung von Werner Scherer und dem Reisedienst Frieda Gass aus Neuhof wurde die nahe Umgebung bereist und die Annehmlichkeiten des Almhofhotels Lackner in Ried im Zillertal genossen.

Am ersten Urlaubstag besuchten wir Rattenberg, die kleinste Stadt Österreichs, zu einem Rundgang. Danach zeigte sich das Hochgebirgstal der Wildschönau von seiner besten Seite. Auf der Schönangeralm wurde gewandert und gerastet sowie eine nahe Sennerei besucht.

Der zweite Tagesausflug führte uns nach Pertisau am Achensee. Nach einem Rundgang auf der Seepromenade haben wir 3 schöne Stunden auf der Gramaialm und Umgebung, auf ca. 1800m Höhe, verbracht. Die Zeit verging hier bei einem zünftigen Mittagessen wie im Fluge. Die frisch zubereitete Buttermilch vom Almbauern schmeckte einigen Reiseteilnehmern köstlich. Auf der Rückfahrt ins Hotel stoppte unser Reiseleiter noch am Museumsfriedhof in Kramsach/Tirol. Hier wurden von einem Kunstschmied knapp 100 Grabkreuze mit lustigen und tief sinnigen Inschriften aus ganz Österreich zusammengetragen und ausgestellt.

Lang anhaltende Gewitter mit Starkregen läuteten dann in der Nacht auf den Freitag einen Wetterumschwung im Tal ein. Das hielt uns aber nicht ab, am Vormittag zum geplanten Einkaufsbummel nach Mayrhofen zu starten. Nach anfänglicher Trockenheit mussten die Aktivitäten dann doch in die gastronomischen Einrichtungen verlegt werden. Der guten Stimmung der Gruppe hat dies aber nicht geschadet. Unser Busfahrer Bernie überraschte uns danach noch mit dem Genuss seiner Sangeskunst in der Stadtpfarrkirche von Ried.

Am Samstag brachten uns nach einem ausgiebigen Frühstück zwei angemietete Reisebusse auf der Zillertaler Höhenstraße mit beeindruckenden Ausblicken zum Zellbergstübchen auf 1.800m Höhe. Dieses Almgasthaus gehört dem Chef der allseits bekannten "Zellberg Buam". Zur Mittagszeit musizierte Gerhard mit seinem Sohn zur Unterhaltung der Gäste und geizte nicht mit Autogrammen und zünftigen Sprüchen. Für viele ein einmaliges Erlebnis.

Nach 5 abwechslungsreichen Tagen haben wir am Sonntagmorgen bei wieder herrlichem Sonnenschein die Heimfahrt angetreten. Eine Kaffee- bzw. Eisrast im Altmühlal und ein gemeinsames Abendessen in der Kahltal-Mühle in Kälberai beschlossen einen vielseitigen Ausflug. Die Teilnehmer treffen sich dann noch einmal zu einem internen Oktoberfest im Herbst, zu einer Nachbesprechung der diesjährigen Reise.



Grillfest in Lichenroth

Herzlich willkommen! Am Sonntag, den 20.08.2023 lädt Euch der Ortsbeirat Lichenroth zum Grillfest am Dorfgemeinschaftshaus recht herzlich ein. Wir starten ab 11.00 Uhr mit Würstchen, Steaks und Pommes sowie gekühlten Getränken für durstige Kehlen. Ab 15.00 Uhr gibt es Kaffee und verschiedene leckere Kuchen. Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein bis in den frühen Abend und eine rege Teilnahme – Euer Ortsbeirat Lichenroth

17. Museumsfest in der Sotzbacher Feuerwehrscheune

Das Feuerwehrmuseum Sotzbacher Feuerwehrscheune feiert in diesem Jahr sein 17. Museumsfest am 20. August 2023, ab 10.00 Uhr in und um die Feuerwehrscheune in Untersotzbach mit einer großen Ausstellung historischer Blaulichtfahrzeugen und Gerätschaften.

Ebenfalls kann im Rahmen der Ausstellung der Rettungshubschrauber CHRISTOPH 2 (als Museumshubschrauber) besichtigt werden.

Für alle Blaulichtfans von Playmobil findet an diesem Tag eine Sonderausstellung statt.

Wie von den vorherigen Museumsfesten bekannt, sorgen BIG T. u. Caysi wieder für tolle Live-Musik. Eine Hüpfburg steht für unsere kleinen Gäste zur Verfügung. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls in Form von Gyros und Deftigen vom Grill sowie diverser Kaltgetränke gesorgt. Am Nachmittag wird dem Besucher eine reichhaltige Kuchentafel präsentiert.

Über Ihr Kommen würde sich der Museumsverein Sotzbacher Feuerwehrscheune e. V. sehr freuen.

(Apfel)Weinfest des TTV Brachtal

Auch in diesem Jahr verwandelt sich der Innenhof der Alten Schule in Hellstein am 2. September wieder in ein schönes, spätsommerliches Ambiente für das (Apfel)Weinfest. Wie der Name schon verrät, wird es an diesem Abend eine Auswahl an guten Weinen und Apfelwein geben, zudem bieten wir euch auch wieder unseren leckeren Flammkuchen an. Lasst uns den Abend gemütlich mit einem Glas Wein ausklingen lassen. Wir freuen uns auf euren Besuch.

Der Förderkreis Friedenskirche Schlierbach lädt ein : Filmabend „Made in Vogelsberg 3“

am 26. August um 20.30 Uhr an der Friedenskirche in Brachtal - Schlierbach. Sehen Sie eine Reihe von im Vogelsberg entstandenen Kurzfilmen aus den Jahren 1967-2023. Wir zeigen Ihnen die letzte Fahrt mit der Vogelsberger Südbahn, Henkelbecher-Film, Brachtaler Babelstube, private Aufnahmen und Impressionen aus der Region.

Mit einem Quiz betrachten wir diverse Punkte in Brachtal damals und heute. Freuen Sie sich auf einen interessanten Abend.

Helferkreis Brachtal

Wir sagen allen Spendern von fahrsicheren Fahrrädern, Fahrradhelmen, Fahrradzubehör „Danke“! Vielen Mitbürger, Flüchtlingen, Migranten, Bedürftigen konnten wir dank ihrer Spende ein Fahrrad zur Verfügung stellen. Damit sind Jugendliche und Erwachsene mobiler. Sie können Brachtal, das Kinzigtal und unser schönes Hessen kennen lernen. Die Kinder haben Spaß, durch ihr neues Zuhause zu radeln. Wir wünschten uns, Sie könnten die Freude bei der Abholung der Fahrräder erleben.

Es stehen noch weitere bedürftige Mitbürger, Migranten, Flüchtlingen auf der Warteliste. Ihre gespendeten Fahrräder werden innerhalb von Brachtal verliehen. Nach dem Verlassen, Umzug der Flüchtlinge aus Brachtal kommen die Fahrräder in den Helferkreis zurück. Die Fahrräder können auch von Brachtalern, Vereinen usw. kostenfrei ausgeliehen werden.

Gesucht werden weiterhin: Verkehrstüchtige Kinder und Jugendfahrräder, Helme in jeder Größe, Zubehör Fahrradschloss, Fahrradkorb, Luftpumpe.

Unsere Frage, unser Aufruf: Wer hat ein Kinderfahrrad, Jugendfahrrad, Fahrradzubehör das nicht mehr gebraucht und ungenutzt ir-

Der Gemeindevorstand der Gemeinde Kefenrod sucht für seine Kindertagesstätten „Zwergenland“, Helfersdorf und „Wirbelwind“, Kefenrod

Erzieher (m/w/d)

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie auf unserer Homepage www.gemeinde-kefenrod.de und auf unserer Facebook-Seite.

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie bitte an den

Gemeindevorstand der Gemeinde Kefenrod

Personalamt, Frau Lutz

Hitzkirchener Straße 19, 63699 Kefenrod

oder per E-Mail an: bewerbungen@gemeinde-kefenrod.de

Kefenrod, 11.08.2023

Der Gemeindevorstand der Gemeinde Kefenrod

gendwo im Haus schlummert? Der Helferkreis Brachtal freut sich über jedes verkehrssichere Fahrrad, über ihre Spende.

Bitte melden Betreff: Spende Fahrrad Fahrradzubehör.
hartmut.alt@freenet.de - karinrossmanith@web.de

Fotowettbewerb des Vogelschutzvereins Fischborn

Foto-Wettbewerb „Mein schönster oder originellster Vogel“ . Gehe in die Natur und mach einen originellen Schnappschuss von Deinem gefiederten Freund und sende Dein Bild mit Deinen Kontaktdaten bis zum **15. September 2023** an Michael Volz, Aderbornstr. 5, 63633 Birstein oder per Mail an: feldstrasse14@yahoo.de

Kinder, Jugendliche und Erwachsene können an unserem Foto-Wettbewerb teilnehmen. Die drei schönsten bzw. originellsten Vogel-Bilder werden von einer Jury ermittelt und mit Preisen belohnt. Die Preisverleihung ist für Samstag, den 7.10.2023 im Vogelschutzlehrheim geplant. **Hinweise:** Bitte gib an, wann, wo und mit welcher Kamera die Originalaufnahme gemacht wurde - auch mit einfachsten Möglichkeiten oder per Handyfoto ist ok.

Meist in unmittelbarer Umgebung können wunderbare Vogelbeobachtungen und Schnappschüsse gemacht werden und wir wollen als Vogelschutzverein bewusst dazu einladen, auf die hiesigen geflügelten Freunde zu achten.

Das Unterbergkomitee sagt DANKE!

Mit sommerlichen Cocktails, heißen Leckereien vom Grill und der Stimmungsmusik der Nachtschwärmer am Samstagabend wurde das 32. Unterberger Brunnenfest trotz unbeständig gemeldetem Wetter zu einem Sommernachtstraum. Am Sonntag konnte auch der Regenschauer um die Mittagszeit die Besucher nicht vom traditionellen Mittagessen abhalten und kam unter anderem mit dem erstmalig eigens kreierten "Unterburger" sehr gut an. Zur Kaffeezeit lockte die Sonne dann wieder zum selbstgebackenen Kuchen der Unterberger/innen und zu kühlen Getränken und es wurde noch bis zum Abend gefeiert.

Das Unterbergkomitee bedankt sich auf diesem Wege für die vielfältige Unterstützung und den Besuch des 32. Unterberger Brunnenfestes 2023. Ein herzliches Dankeschön geht an alle Helfer/innen, Kuchenbäcker/innen, Sachspendern und Sponsoren, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben.

Der gesamte Erlös des Unterberger Brunnenfestes wird auch in diesem Jahr wieder der Ortsverschönerung zufließen. An dieser Stelle möchten wir auch allen danken, die unentgeltlich die Pflege unseres Blumenschmuckes und der Pflanzkübel im Unterberg übernommen haben. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen in 2024.

Euer Unterbergkomitee



- Pflasterarbeiten aller Art
- Sämtliche Maurerarbeiten
- Einschalen und Betonieren
- Natursteinarbeiten
- Abbrucharbeiten

ZU VERNÜNFTIGEN PREISEN

MICHAEL DIETZ

Maurer und Betonbauermeister

Weinstraße 24 • 63628 Bad Soden-Salmünster
Tel. 06056-51 56 • Mobil 0151-1122 1634

Jagdgenossenschaft Hettersroth

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Hettersroth lädt alle Genossenschaftsmitglieder zur Jahreshauptversammlung am 12.8.2023 um 18:30 auf das Sportplatzgelände Hettersroth ein.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Verlesung des Protokolls 2021, 4. Bericht des Jagdvorstehers, 5. Bericht der Kassierer und der Kassenprüfer, 6. Entlastung des Vorstands, 7. Wahl der Kassenprüfer, 8. Bericht des Jagdpächters, 9. Verwendung des Pacht-erlöses, 10. Verschiedenes. Im Anschluss an die Versammlung lädt der Jagdpächter Stefan Kneipp zum Jagdessen und gemütlichen Beisammensein ein. Der Vorstand

TTC 1974 Udenhain e.V. /

Gemeinsam-in-Udenhain

Sehr geehrte Mitglieder des TTC 1974 Udenhain e.V. und geschätzte Interessierte an Gemeinsam-in-Udenhain, wir möchten Euch herzlich zur außerordentlichen Mitgliederversammlung des TTC 1974 Udenhain e.V. sowie zur öffentlichen Infoveranstaltung für den neu entstehenden Verein Gemeinsam-in-Udenhain e.V. einladen. Die Veranstaltungen finden am 18. August 2023 statt.

Agenda der außerordentlichen Mitgliederversammlung des TTC 1974 Udenhain e.V.: 1. Begrüßung und Eröffnung der Versammlung • 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit • 3. Bericht der Liquidatoren über die Fortschritte seit der letzten Versammlung • 4. Finanzbericht und Entlastung der Liquidatoren • 5. Beschluss über die Beendigung der Liquidation des Vereins • 6. Wahl eines neuen Vorstandes • 7. Vorstellung der neuen Vereinsvision und der Neuausrichtung des Vereins • 8. Beschluss einer neuen Satzung (Der Satzungsentwurf ist unter www.gemeinsaminudenhain.de einsehbar. Hauptänderung sind a) der neue Vereinsname Gemeinsam-in-Udenhain, b) die neuen gemeinnützigen Vereinszwecke, c) die Abschaffung der Mitgliedsbeiträge • 9. Beschluss über die Durchführung des ersten gemeinsamen Events: Der Udenhainer Kerb vom 08.09 – 10.09.2023 (Flyer ist in Facebook)

Im Anschluss an die außerordentliche Mitgliederversammlung des TTC 1974 Udenhain e.V. die um 19 Uhr stattfindet wird startet gegen 19:45 Uhr die öffentliche Infoveranstaltung für den zu beschließenden Verein Gemeinsam-in-Udenhain e.V. Hier haben alle Interessierten die Gelegenheit, sich über die neue Ausrichtung des Vereins zu informieren und Fragen zu stellen und spontan beizutreten.

Um die Veranstaltung entsprechend vorbereiten zu können, bitten wir alle Mitglieder und Interessierte, sich schriftlich oder telefonisch im Voraus anzumelden. Weitere Details zum Veranstaltungsort und Infos gibt es bei der Anmeldung.

Nutzt dafür bitte die E-Mail-Adresse info@gemeinsam-in-udenhain.de oder kontaktiert uns telefonisch unter der Nummer 0176 45 90 96 85. Weitere Informationen zur neuen Vereinsvision von Gemeinsam-in-Udenhain sind bereits vorab auf unserer Internetseite www.Gemeinsaminudenhain.de zu finden.

Wir freuen uns darauf, den Verein Gemeinsam-in-Udenhain gemein-

sam mit Euch neu zu gestalten und laden herzlich zu diesen bedeutungsvollen Veranstaltungen ein.

Liedertafel Birstein

Es liegen zwei Auftritte vor uns, für die wir üben wollen: Samstag, den 19. August 2023 goldene Hochzeit unserer aktiven Sängerin Karin Weitzel und Sonntag, den 17. September 2023 Konzert an der Schlossstiege. **Chorproben:** Dienstag, den 15. August 2023 Männerchor ab 19:00 Uhr bis 20:00 Uhr, dann kommt der Frauenchor von 20:00 Uhr bis 21:00 Uhr dazu. Die Chorproben finden im evangelischen Gemeindehaus statt.

Wer gerne singt, Spaß am Vereinsleben hat und gerne neue Menschen kennenlernen möchte, ist bei uns genau richtig. Kommt einfach einmal zu unseren Chorproben ganz unverbindlich vorbei. Wir freuen uns auf Euch.

Gesangverein Eintracht Unterreichenbach

Einladung zur ersten Gesangstunde nach der Sommerpause am 21.08.2023 um 20.30 Uhr im DGH.

An alle Sänger: Bitte zur ersten Gesangstunde ein weißes Hemd und eine schwarze Hose tragen, es wird ein Foto gemacht!

Termine: Wir haben noch einige Auftritte in diesem Jahr, z.B. zur Kerb in Unterreichenbach v. 14.10.2023-16.10.2023.

Jagdgenossenschaft Neuenschmidten-Hellstein

Wie in der Jahreshauptversammlung festgelegt, findet unser diesjähriger Ausflug am 09.09.2023 mit dem Ziel Marburg statt. Unterwegs gibt es die bekannte Frühstückspause und der Abschluss findet in Heimatnähe statt. Die genauen Busabfahrtszeiten werden noch bekannt geben. Teilnahmeberechtigt sind alle Jagdgenossen des Jagdbezirkes Neuenschmidten-Hellstein mit einer Begleitperson. Anmeldungen bei Bernd Östreich, Brachtal-Hellstein, Udenhainer Landstraße 18, Tel.: 06054-2456. oder bei Günter Einschütz, Br-Neuenschmidten, Schächtelburg 3, Tel.: 06054-1687. Bei der Anmeldung sind **10,- Euro** pro Person zu entrichten. Es gibt nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen. Anmeldeschluss ist der 18.08.2023. Der Jagdvorstand

GV „Einigkeit“ 1986 Udenhain e.V.

Die erste Gesangstunde nach der Sommerpause wird am Freitag, 15. September 2023, 20.00 Uhr, sein. Der Verein würde sich freuen, wenn neue, am Chorgesang interessierte Personen, sich zukünftig dem Gemischten Chor unseres Vereins anschließen würden. In unserem Repertoire befinden sich bekannte Lieder der Interpreten Udo Jürgens, Peter Maffay, Münchener Freiheit, Helene Fischer, Andreas Gabalier und Rolands Kaiser aber auch andere immer wieder gern gesungene Lieder. Wir werden zunächst zur Vorbereitung unserer Auftritte im Herbst viele unserer Lieder auffrischen und uns auch den bereits angeschafften neuen Liedern zuwenden. Vorstand und Dirigentin hoffen auf einen gelungenen Wiederanfang der wöchentlichen Proben und damit verbunden auf eine Fortsetzung unserer abwechslungsreichen Vereinsarbeit. Für Nachfragen steht der Vorsitzende Klaus Schumann unter der Telefonnummer 06054 1790 oder per E-Mail unter der Adresse Schumann-Klaus_Brachtal@t-online.de gerne zur Verfügung.

Wanderfreunde Waldensberg

Die Wanderfreunde aus Waldensberg laden ein zum Sommerfest am Sonntag, 27. August 2023 an der Grillhütte am Festplatz in Waldensberg. Für Speisen und Getränke ist bestens gesorgt sowie für ein großes Kuchenbuffet am Nachmittag. Musikalisch unterhalten wird uns der Musikverein Brachtal. Für unsere kleinen Besucher gibt es eine Hüpfburg und Kinderschminken. Die Wanderfreunde Waldensberg freuen sich über Ihren Besuch.

Kindersingspaß macht Ferien

Der Kindersingspaß macht Ferien vom 14.08. bis 03.09.! Weiter geht es dann nach den Ferien am 07.09. mit Singen, Tanzen und einer Menge Spaß jeden Donnerstag um 16 Uhr im DGH in Lichenroth.

Obst- und Gartenbauverein Brachtal

Der Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V. lädt am Sonntag, den 1. Oktober 2023 von 10 – 15 Uhr alle an frischem Apfelsaft Interessierten zum Apfelpressen der eigenen Äpfel ein. Auf dem Hof Zimmer in Brachtal-Neuenschmidten, Feldstraße 14, werden von 10–15 Uhr mit einer mobilen Apfelpresse die Äpfel zu Saft verarbeitet. Entweder man nimmt sich den frischen Süßen gleich so in eigenen Behältern mit, oder man lässt diesen in der mobilen Kelterei sterilisieren. Anschließend wird der eigene Saft dann in Behälter gefüllt (Bag in Box) und kann so mitgenommen werden. Die Bevölkerung ist eingeladen, an diesem Tag ihre Äpfel zum Pressen vorbeizubringen. Die Wartezeit wird verkürzt durch ein reichhaltiges Angebot des Vereines mit Kaffee, Kuchen und Bratwürstchen und natürlich gibt es dazu Apfelwein und Apfelsaft vom Verein. Der OGV freut sich auf regen Zuspruch zu dieser erstmaligen Aktion in Brachtal und wünscht sich viele Besucher mit Apfelanlieferungen, denn nur so kann das regional erzeugte Produkt den Verbraucher auf kurzem Wege erreichen und die Nachhaltigkeit wird gewahrt.

KSG Unterreichenbach

Vereinsausflug am 2.9.2023 ins Erlebnisbergwerk Merkers. Der Treffpunkt zu unserem diesjährigen Ausflug, der am Samstag, dem 2.9.23 stattfindet, ist um 11 Uhr am DGH URB. Wir fahren zusammen mit dem Bus ins Schaubergwerk Merkers im westthüringischen Wartburgkreis, welches seit 1993 stillgelegt ist. Wir werden an einer Erlebnisführung unter dem Motto „Auf in die Welt des weißen Goldes“ teilnehmen. Zunächst fahren wir mit einem Förderkorb bis auf 500 Meter Tiefe. Bei einer etwa 21 Kilometer langen Rundfahrt auf Mannschaftswagen sehen wir verschiedene Stationen unter Tage, erleben die Technik zum Anfassen und man sieht den Kalibergbau, wie er früher war und heute ist. Das untertägige Museum ist nur einer der spektakulären Besichtigungspunkte. Wir wandeln im historischen Goldraum auf den Spuren des legendären "Nazigoldes", dem Reichsbank-Schatz, der Merkers einst zum reichsten Bergwerk der Welt machte. Außerdem besichtigen wir den ehemaligen "Großbunker", der größte und tiefste Konzertsaal der Welt, der eine ungewöhnlich gute Akustik hat. Nach der Führung fährt uns der Bus in ein Restaurant, in dem wir uns stärken und den Tag gemütlich und gemeinsam ausklingen lassen. Die Rückfahrt ist gegen 23 Uhr geplant. Für Mitglieder der KSG URB ist die Busfahrt und die Erlebnisführung im Bergwerk kostenlos, für Nicht-Mitglieder fallen 40 € an, die wir im Bus einsammeln werden. Die Verpflegung am Abend ist von jedem selbst zu tragen. **Anmelden könnt ihr Euch gerne bis spätestens Sonntag, den 19.8.2023 bei Elena Franzke unter "elenagierhardt@aol.com" oder 0151/12379176. Wir freuen uns auf einen spannenden und tollen Ausflug mit Euch!**

Training im Erwachsenenbereich: erstes Seniorentaining ab Dienstag, dem 15.8.23 von 20-22 Uhr. Interessierte sind herzlich willkommen!

Training im Schüler- und Jugendbereich: erstes Anfängertraining jeweils unter der Leitung von Trainer Steven Frinta ab Dienstag, dem 29.8.23 von 17-18:30 Uhr und Jugendtraining im Anschluss von 18:30-20 Uhr. Wir freuen uns über jeden, der vorbeischaud und Lust hat, das schnellste Ballspiel der Welt auszuprobieren!

SV Brachtal Damengymnastik

Sommerpause: Hallentraining bei Roswitha, Kinderturnen, Toben und Turnen. Weiter geht's im September.

Zumba und Jumping Fitness: Infos bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Tabata: Unser Intervalltraining mit Uli donnerstags von 20:00 Uhr – 21:00 Uhr in der Turnhalle Neuenschmidten. Infos bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Sommerspezial Tabata: 1 Stunde zur Probe mitmachen, dann einen 5er Kurs belegen, wer möchte! Donnerstags um 20:00 Uhr in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Infos bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Bauch Beine Po: Fit und munter durch den Sommer? Dann komme dienstags von 19:30 -20:30 Uhr mit Agnes in die Alte Schule in Hellstein.

Fitnessstunden in den Sommerferien. In den Sommerferien, 24. Juli

HIN & HER



FAHRSERVICE

**Personentransporte
Patientenfahrten
Rollstuhl-
transporte
Flughafentransfer
Bis 8 Personen!**

Inh. Jens Gröll

63633 Birstein • Schlierbacherstr. 18

Tel.: 06054/907567

oder 0175/4156357

www.hinundher-fahrservice.de

- 28. August 2023, besteht die Möglichkeit für Interessierte an den Fitnessstunden Body Power und Dance Aerobic teilzunehmen. Die Fitnessstunden finden montags von 18:30-19:30 Uhr (Body Power) und 19:30-20:30 Uhr (Dance Aerobic) im Alten Konsum in Neuenschmidten statt. Kosten: 7,00€/Stunde für Nicht-Mitglieder, Vereinsmitglieder des SV Brachtal zahlen die Hälfte. Anmeldung unter kisakailing@yahoo.de **Wer hat mal wieder Lust auf Step-Aerobic?** Die Bretter stehen mittwochs 19:30 Uhr bereit. Infos und Anmeldung bei Elisabeth Kreppenhofer.

Zumba: Ein neuen Zumba Goldkurs bei Irina startet am 15.08.2023, dienstags um 18:15 Uhr in der Alten Schule in Hellstein. Infos und Anmeldungen bei Elisabeth 0151-68551597.

Vorankündigung KSG Radmühl

Der Vorstand der KSG Radmühl möchte allen Helfern, Gönnern und Kuchenbäckern DANKE sagen für eure Hilfe, ohne die der Spielbetrieb sowie die Durchführung der Kirmes und alle anderen Veranstaltungen nicht zu stemmen wäre. DANKE, DANKE, DANKE.

Aus diesem Grund wollen wir euch zu einem Helferfest am Samstag, 23. September 2023, ab 18 Uhr am/im Vereinsheim einladen.

Um besser planen zu können, meldet euch bitte bei Anja Berting (06666-918916) oder bei Marion Flach (06666-8355) bis zum 31. August 2023 an.

Helfer für Brachtaler Wiesen gesucht!

Hallo liebe Vereinsmitglieder des SV Brachtal! Wir benötigen wieder eure Hilfe - denn ohne euch geht es nicht! Nur zusammen können wir Veranstaltungen gestalten und so gemeinsam einen schönen Abend verbringen. Am 14.10. findet die „Brachtaler Wiesen“ im Sportlerheim Schlierbach statt. Hierzu benötigen wir Helfer hinter der Theke, in der Küche und an unserer Wiesen-Bar! Dienste sind zu besetzen von 19:00-23:00 Uhr und 23:00 Uhr bis Ende.

Wer gerne einen Dienst machen möchte und kann, meldet sich bitte zeitnah bei Riccarda unter 0177-5454483. Wir hoffen auf eure Unterstützung und freuen uns die Veranstaltung gemeinsam mit euch durchführen zu können. DANKE!

Euer Vergnügungsausschuss

SKC Sotzbach

Termine SKC Sotzbach:

Kinderturnen macht jetzt Sommerpause und wir starten wieder ab 06. September.

Krabbelgruppe macht Sommerpause und wir starten wieder am 16.08.23 im DGH Untersotzbach.

Gymnastik mit Jenny: Jeden Mittwoch um 19 Uhr im DGH Untersotzbach. Am 2.8. letzte Gymnastik vor der Sommerpause und wir beginnen wieder am 30. August.

Fitness mit Beatrix macht Sommerpause und beginnt wieder am 5. September

Infos bei Melanie Tel.: 0170/6879441 oder in der jeweiligen Gruppe.

Apfelweinfest mit Wandertag findet am 17.09.2023 statt.

Wäscherei & Reinigung

Reutzel

Egerlandstr. 8

63688 Gedern/Ober-Seemen

Tel. 06045/2598



FÜR PRIVAT • GASTRONOMIE • HOTEL

EIN TEIL UNSERER LEISTUNGEN FÜR SIE

Wäscherei • Reinigung • Mangelservice

Matratzenbezüge • Hemdendienst • Lederreinigung

Seidendecken • Lehtischdecken • Federdecken

Woll-, Stepp-, Arbeitskleidung

Lamadecken • Kaschmirdecken • Brautmode

Wir reinigen Ihre Abendkleider genau

wie Ihre Anzüge gerne bei uns.

Auch Brautkleider sind bei uns in guten Händen.

Annahmestelle in Birstein: Bauzentrum Eichhorn

Unsere Öffnungszeiten für Sie: Der lange Montag!

Mo. 8.00–12.30 Uhr und 13.30–18.00 Uhr

Di., Mi., Do. 8.00–12.30 und 14.00–16.00 Uhr

Fr. 8.00 – 12.30 Uhr • Sa. geschlossen

Parken im Hof, keine langen Wege

**Ihr Meisterbetrieb für Reinigung und Wäscherei
Preiswert und kompetent in allen Angelegenheiten**

Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V.

Auch der Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V. hatte sich in diesem Jahr bei den Brachtaler Ferienspielen eingebracht. Das Motto der diesjährigen Ferienspiele „Natur pur“ wurde durch 4 interessante Stationen umgesetzt.

In der ersten Station erlernten die Kinder ein Insektenhotel zu bauen. Tassen, die dankenswerterweise Alexander Zimmer aus der Keramik spendete, wurden mit Schilf, Bambus, hohlen Brennessel- und Rainfarnstängeln befüllt, die zuvor noch kleinzuschneiden waren. Die Kinder konnten die Tassen nach ihrem Geschmack bemalen und mit einem Sisalseil versehen mit nach Hause nehmen.

An der zweiten Station ging es laut zu: zum Erschaffen von Samenbomben musste zunächst das Tongranulat mit Gummihämmern kleingehauen werden, bevor dieses mit Blumenerde und Blumensamen vermengt wurde. Die Samenbomben können jetzt noch oder im nächsten Frühjahr in die Wiese gelegt werden. Feucht gehalten, werden bald aus den Erdknödeln Blumen und Kräuter wachsen, die die Bienen lieben.

Sogenannte Unkräuter wurden beim dritten Angebot des OGV gesucht. Die Kinder lernten, dass man viele in den Wiesen stehenden Kräutern essen kann, und machten leckere Kräuterbutter, die später zu den



Pellkartoffeln verzehrt werden konnte.

Ein Ratespiel nach dem Muster der „Montagsmaler“ rundete die Stationen ab. Die Kinder bekamen Symbole aus Flora und Fauna gezeigt und mussten diese auf eine Tafel malen, andere Kinder errieten meist schon nach dem dritten Zeichenstrich, um welches Tier oder welche Pflanze es sich handelte.

Nach 3 ereignisreichen Stunden waren die Kinder froh, dass sie ihren Hunger mit Pellkartoffeln, Quark und der selbst hergestellten Kräuterbutter stillen konnten. Auch diese Mahlzeit wurde vom OGV zubereitet.

Schlussendlich wurde den Kindern noch ein Gutschein überreicht, den sie beim Obst- und Gartenbauverein am 1. Oktober 2023 auf dem Hof Zimmer in Neuenschmidten im Rahmen des Apfelpressens einlösen können. Der OGV bedankt sich bei allen Helfern des Vereins.

FS Birstein 1983 e.V.

Unser Jubiläumsprogramm - Wir feiern 40 Jahre FSB: 26. August 2023 Vereinsausflug muss leider aus organisatorischen Gründen entfallen; 18.11.2023 Romméturnier in der Grillhütte (Anmeldungen sind ab sofort möglich); 24.11.2023 Bierverkostung bei der Lauterbacher Brauerei (Anmeldungen sind ab sofort möglich)!

Sportabzeichensamstage in den Sommerferien

In den Sommerferien bieten die Birsteiner Sportabzeichenprüfer im August zwei Samstagstermine an, bei denen für das Sportabzeichen trainiert und auch die Prüfungen dafür abgenommen werden können.

Teilnehmen können Kinder ab sechs Jahren, bei den Erwachsenen gibt es keine Altersgrenze nach oben. Eine Grundbedingung für alle ist jedoch die Schwimmfähigkeit. Wer sich für das Sportabzeichen interessiert, kann sich auf der Website <https://sportabzeichen.dosb.de/> informieren. Training und Abnahme sind kostenfrei, eine Mitgliedschaft in einem Sportverein ist nicht erforderlich.

Die beiden Samstagstermine sind am 12. und 26. August von 9.00 Uhr an auf dem Sportplatz an der Sudetenstraße. Dazu sind alle Sportabzeicheninteressierten eingeladen. Für weitere Informationen steht der Prüfer Hans Rode unter Tel. 06054 5483 zur Verfügung.

Stammtischböcke Birstein

Termine. Marktsamstag, den 02.09.2023 nach dem Umzug und Marktmontag, den 04.09.2023 gemeinsamer Besuch des Kerbzeltens „Birsteiner Markt“, nähere Infos bei den Dooltans • Freitag, den 29.09.2023 „Gäuner, Schurken und Halunkenführung“ in Büdingen, die Böcke sind dabei, Abfahrt 17 Uhr Gasthaus „Zur Post“ • Freitag, den 06.10.2023 18 Uhr Stammtisch am Bockhaus mit Überraschungsgast und Freibier sowie Lagerfeuerromantik

Galabau Georg wird „Rinn Gartenheld“

Am 21. Juli fand im Rahmen des Sommerfestes die offizielle Preisverleihung für die drei Sieger im Rinn Ideengarten in Heuchelheim statt; darunter Georg Garten- und Landschaftsbau aus Brachtal. Für das Familienunternehmen Georg, das seit 1974 besteht und mittlerweile in der zweiten Generation durch Tobias Georg geleitet wird, war dieser Award eine spannende Herausforderung und ein guter Anreiz, sein Können und langjährige Erfahrung unter Beweis zu stellen. Das Unternehmen begeisterte die Jury mit der Realisierung einer Außenanlage passend zur klaren und reduzierten Architektur des Hauses. Klare Formen, geometrische Strukturen und hochwertige Oberflächen unterstreichen das besondere Gebäude. Von Rinn kamen Platten, Pflastersteine, Blockstufen, Stelen und Sitzblöcke mit der Oberfläche rinnit zum Einsatz, die perfekt aufeinander abgestimmt sind. Herzlichen Glückwunsch!



Die Schlaun Füchse vom Kindergarten Pustebblume fliegen aus

In den letzten 4 Wochen vor den Sommerferien hieß es wieder im Kindergarten Pustebblume: „Die Schlaun Füchse“ starten ihr Projekt Schule spielen und das soziale Umfeld erkunden.

Am Montag, den 03.07.23 ging es los. In den Ramen des Projektes wurde der Mehrzweckraum im Untergeschoss zum „Klassenzimmer“. Hier erarbeiteten die Kinder mit Martina und Anna wie so ein Schultag aussehen könnte, was in den Pausen passiert und welche Regeln es zu beachten gibt.

Zusätzlich waren Ausflüge geplant. Es wurde jedes Kind zu Hause besucht. Am 05. Juli stand Birstein an, am 21. Juli ging es nach Obersotzbach und am 28. Juli endlich nach Hettersroth, der fast wegen Regen ganz ausgefallen wäre.



Der jährliche Ausflug ins Senckenberg Museum nach Frankfurt dürfte nicht fehlen. Am 10. Juli ging es um 12.46 Uhr von Wächtersbach aus mit dem Zug zum Frankfurter Hauptbahnhof und von dort mit der U-Bahn Richtung Museum. Die Bahnfahrt war recht aufregend, und dann endlich sahen wir den Saurier, der uns den Weg zum Museum zeigte. Dort hatten wir eine Führung gebucht und anschließend noch Zeit selbst auf Entdeckertour zu gehen. Diese Fahrt wurde von KiLiBi, unserem Förderverein, mitfinanziert. Glücklicherweise kamen wir um 18.00 Uhr wieder in Wächtersbach an.

Am 12. Juli hatten wir vom Roten Kreuz in Gelnhausen Besuch und konnten unseren Pflasterführerschein machen.

Am 20. Juli startete unser Tag im Zwergenstübchen in Lichenroth. Von dort aus besuchten wir den Begegnungshof EntdeckerHerzen von Rebecca. Wieder war dies ein besonderes Erlebnis. Nicht nur die Kinder sind in ihrem Bann gefangen, auch uns Erzieherinnen nimmt sie mit und wir tauchen ein und lassen uns von ihr führen. Die Kinder haben voller Begeisterung mitgearbeitet und sind achtsam mit den Tieren umgegangen. Sie haben selbst entdeckt und entschieden, wie mutig sie sein können und wo es besser ist aus sicherer Entfernung erstmal zuzuschauen. Diese besondere Aktivität hat KiLiBi für alle Schulanfänger der Gemeinde Birstein finanziert.

Doch es ging gleich weiter. Am 21. Juli sind wir von Obersotzbach weiter nach Untersotzbach gewandert und haben bei Süren Reifschneider die Feuerwehrscheune besucht, ein Museum zum Anfassen und Lernen.

Die letzte und wichtigste Aktion war das Übernachten im Kindergarten und der Rauswurf. Am 28. Juli um 18.00 Uhr ging es los. Alle kamen in die Einrichtung, gepackt mit Kissen, Decken, Kuscheltier, Schlafanzug, Zahnbürste und Taschenlampe.

Nach dem Spielen, Malen, Schatzsuche, Essen, einer Überraschung und einer kleinen Nachtwanderung ging es in den Bewegungsraum zum Schlafen. 10 Kinder haben es geschafft und mit den Erzieherinnen eine ganze Nacht im Kindergarten geschlafen. Nach einem süßen Frühstück kamen um 9.00 Uhr die Eltern und restlichen Kinder, um gemeinsam nach einer kleinen Abschiedsrunde unsere diesjährigen „Schlaun Füchse“ aus dem Kindergarten Pustebblume hinauszuerwerfen. Nicht nur der Himmel hat an diesem Morgen geweint. Die ein oder andere Träne

ELEKTRO WEBER

Ihr Fachbetrieb für

- Reparatur und Verkauf von Elektro-Hausgeräten
- Elektro-Installation
- Solar- und Photovoltaik-Anlagen

Maiweg 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach
www.elektro-weber.com • Tel. 06054 / 900 280

Öffnungszeiten Laden Birstein:

Montag bis Samstag 9 – 13 Uhr

Montag und Freitag

nachmittags von 15 – 18 Uhr geöffnet!

Therapeutische Hypnose
bei Süchten und Abhängigkeit,
z.B. Raucherentwöhnung

Info: Tel. 06054 / 91 700 14

www.naturheilpraxis-blum.de



Baumpflege
Max Höhn

Kontakt:

info@max-hoehn.de

Tel. 0151-1542 7870

www.baumpflege-maxhoehn.de

...nicht ein Haus –

...ich bau **mein** Haus!



Kreppenhofer
Bau GmbH
Main-Kinzig-Straße 40
63607 Wächtersbach
Tel. 0 60 53 - 70 75 60
info@kreppenhofer.de

www.kreppenhofer.de

ist beim Abschiednehmen geflossen.

Auch wenn es im Lied der Erzieherinnen hieß: „Wenn Freunde auseinander gehen, ist Abschied nehmen gar nicht schön.“ So meinten die Schlaun Füchse: „und die Moral von der Geschichte, wein keine Träne nicht. Zur Schule muss doch jeder gehen, viel Spaß, auf Wiedersehen.“

Zur Erinnerung haben sie uns ein Vogelhäuschen geschenkt. So wie die Vögel dort ein und ausfliegen, sind in diesem Jahr 13 Kinder flügge geworden und werden in die Schule geweht. Dort werden sie neue Wurzeln schlagen, wachsen und sich weiterentwickeln.

Wir Erzieherinnen von der Pustebblume wünschen ihnen viel Spaß und viel Freude an ihrer neuen Wirkungsstätte.



GOLDHAUS ADLER

WIR KAUFEN AN:
Wir zahlen bis zu **55 €***
pro Gramm * für aktiven Schmuck



Ankauf von:

- Altgold
- Bruchgold
- Zahngold (mit und ohne Zähne)
- Brillantschmuck
- Platin
- Münzen und Barren (Gold/Silber)
- Silberschmuck
- Tafelsilber
- Silberbestecke (auch versilbert)
- Zinn aller Art
- Bernstein und Korallenschmuck
- Antiker Modeschmuck
- Luxusuhren
- Taschenuhren
- Orden
- Instrumente aller Art und vieles mehr!

GOLDHAUS ADLER
 Inh. Mosell Adler
 Bräckerstraße 6
 63628 Bad Soden-Salmünster
0 60 56 402 69 73
0173 383 36 98
 Öffnungszeiten:
 Mo. - Fr. 10 - 18 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

Gerne prüfen wir Ihren Schmuck auf Echtheit!

Neue Öffnungszeiten nur noch bis zum 31.08.2023:



Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag
9:30 Uhr bis 12:00 Uhr

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag
15:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Samstag 10:00 Uhr bis 13:00 Uhr

Mittwoch Nachmittag und
Dienstag Vormittag geschlossen

Vom 01.09 - 24.09.2023 geschlossen.
Ab dem 25.09.2023 nur noch nach telefonischer Absprache weiterer Ausverkauf.

Sotzbacher Str. 13 · 63633 Birstein-Unterreichenbach
 Tel. 06054/914538 · www.elektro-rad-servicekempel.de

Damengymnastik

Udenhain
Sommerpause: 24.07. - 01.09.23
Gymnastik: Mittwoch 19:00-0:00 Uhr im DGH Udenhain.
 Info bei Gaby: Telefon 5924.
NEU - NEU - NEU - NEU - NEU - NEU - Sainey's Afro-Dance-Fitness ab 05.09.23 immer Dienstags 18:30-19:30 Uhr im DGH Udenhain (€ 40,- p. Person für 10 Wochen). Anmeldung und weitere Informationen unter Tel: 0178-109 2460 oder per Email: afro-dance-fitness@freenet.de



NEU * NEU * NEU * NEU * NEU * NEU * NEU
Sainey's Afro-Dance-Fitness
 (die Anfänger der Damengymnastik Udenhain)
 "Lerne von jedem - alle für heute - alles auf einmal"
 "Es gibt nicht um die Ecke - es gibt immer nur die 4. Seite mehr"
 (Wittmannsche Sprüche)

Komm' und lass uns Spaß haben mit Sainey bei Salsa und Afro-Hip-Hop Dance Fitness

ab 05.09.2023 immer Dienstags
 18:30-19:30 Uhr DGH Udenhain
 (€ 40,- p. Pers. für 10 Wochen)


Anmeldung und weitere Informationen unter Tel: 0178-109 2460 oder email: afro-dance-fitness@freenet.de

EFC Adlerauge 09

EFC Adlerauge 09 in Lohr. Es ist schon fast Tradition, dass der EFC Adlerauge 09 Birstein/Wächtersbach einmal im Jahr zur Festwoche nach Lohr am Main fährt. So führen viele in Dirndl bzw. Lederhosen bekleidet im fast vollbesetzten Bus Richtung Spessart, um wieder mal einen schönen Abend das Fanclubleben abseits des Fußballs bei Händl, Haxen, einigen Maß Bier, der Wahnsinnsstimmung im Festzelt und auf dem Festgelände zu genießen.



Termine für eine Auswärtsfahrt und die Stammtische stehen derzeit noch nicht fest, werden dann auf der Homepage und in der Messanger-Gruppe aber rechtzeitig bekannt gegeben.
 Alle Infos für Mitglieder und Interessierte wie immer unter <https://efc-adlerauge-wachtersbach.jimdofree.com>




WISMER GMBH
TIEF- & STRAßENBAU

Auroraweg 10
63633 Birstein
 Tel.: 06054 917150
 info@wismer-gmbh.de

Unsere Leistungen:

- Tiefbau
- Straßenbau
- Verlegung von Versorgungsleitungen
- Kanalarbeiten
- Reparatur von Kanal- und Wasserrohrbrüchen
- Garten und Landschaftsbau

Öffnungszeiten:
 Mo. – Do.: 7:00 – 17:00 Uhr
 Fr.: 7:00 – 15:00 Uhr



WISMER GMBH
BETON 2 GO

Industriestr. 5a
63633 Birstein
 Tel.: 06054 9074714
 beton@wismer-gmbh.de

Verkauf von:

- Erdfeuchtem Fertigbeton
- Sand, Splitt, Schotter, Drainageschotter, Mutterboden, Betonkies uvm.
- Randsteine, Blockstufen, Bordsteine uvm.

Öffnungszeiten:
 Mo. – Fr.: 7:00 – 17:00 Uhr
 Sa.: 7:00 – 14:00 Uhr

WWW.WISMER-GMBH.DE

JSG Birstein/JSG Obere Nidder/Birstein

G-Junioren (Bambini) - Training auch in den Sommerferien: Auch unsere ganz kleinen Kicker (Jahrgang 2017 und jünger) sind fleißig am trainieren. Das Trainerteam Carola und Jürgen Rosenberger trainiert immer mittwochs von 16.45h bis 17.45h auf dem Sportgelände in Fischborn.

In den ersten 3 Ferienwochen wird in jedem Fall weiter trainiert, ob in den letzten 3 Ferienwochen Training angeboten wird, entscheidet sich kurzfristig ja nach Interesse/Urlaub/etc.

Wenn Du auch im Jahr 2017 oder später geboren bist und Lust hast, das Fußballspielen mal auszuprobieren, dann schau einfach unverbindlich in einem der nächsten Trainingseinheiten vorbei. Kontaktaufnahme gerne direkt über Carola Rosenberger (Mobil: 0176-62302150) oder auch über Jugendleiter Matthias Kauck (Mobil: 0151-58545331).

Unterstützung für Trainings- und Spielbetrieb gesucht. Wir suchen Unterstützung für unser Trainer- und Betreuersteam der JSG Obere Nidder/Birstein ab der kommenden Saison 2023/2024 für die B-Jugend (Jahrgänge 2007 und 2008). Wenn du Interesse und Spaß daran hast, mit jungen Spielern etwas aufzubauen und dafür auch Zeit investieren könntest - dann melde dich doch bitte bei Martin Greb (0151- 540 75 722) oder bei Torsten Hofmann (0160 - 945 90 986).

SV Hochland Fischborn

Fußball. Saisonauftakt nach Maß. Beide SVH-Teams sind erfolgreich in die neue Saison gestartet. Am So, 06.08. gastierte die SG Pfaffenhausen II/Oberndorf III zum C-Liga-Spiel in Fischborn. Zwar landete der erste Treffen nach 5 Minuten im Gehäuse des SVH - allerdings als Eigentor. Bereits 2 Minuten später sorgte Sven Schneider für den 1:1-Ausgleich. Noch vor der Pause erhöhte Sebastian Beyer, Julian Granobles und Daniel Dreyer auf 4:1. Im 2. Durchgang legten Ali Alsaghir, in seinem 1. Seniorenspiel für den SVH, und erneut Julian Granobles nach. Am Ende war es ein - auch in dieser Höhe - verdienter Sieg. Das Spiel fand noch bei recht guten Wetterverhältnissen statt. Pünktlich zum Spiel der 1. Mannschaft gegen den Aufsteiger FSV Mernes setzte dann teils kräftiger Regen ein - und der hielt sich auch die ganze Partie über. Das tat dem Spiel des SVH allerdings keinen Abbruch - schon gar nicht in der ersten Hälfte. Nach Toren von Florian Bäuscher (2), Janis Reifschneider und Wieder-Neuzugang Janek Fischer stand es zur Halbzeit bereits 5:0. Mernes bekam im 1. Durchgang keinen Zugriff auf das Spiel, kam aber gestärkt aus der Kabine und erzielte in der 48. Minute das 5:1. Es gab dann durchaus noch Chancen für den Gast. Fischborn ließ aber nichts mehr anbrennen und Florian Bäuscher sorgte in der 88. Minute zum verdienten 6:1-Endstand. An diesem Spieltag standen 6 der 8 SVH-Neuzugänge auf dem Feld. Im Dress der 2. Mannschaft: Jan Niklas Lein, Ali Alsaghir, Abdul Alsaghir und Elias Perschbacher, der dann auch noch bei der 1. Mannschaft als Einwechselspieler zum Einsatz kam sowie bei der 1. Ma die beiden "Rückkehrer" William Littig und Janek Fischer. Am Samstag, 12.08. gastiert die 1. Mannschaft bei Germania Horbach (Anpfiff: 17.00h) und die 2. Mannschaft tritt am Sonntag, 13.08. um 13.00h beim FCA Niedermittlau an.

Vorankündigung: Am So, 20.08. sind beide Teams spielfrei. 1. Ma am So, 27.08. auswärts beim FC Burgjoß, nächstes Heimspiel am So, 03.09. gegen TSV Haingründau / 2. Ma am So, 27.08. in Wächtersbach und am Mi, 30.08. in Niederründau, nächstes Heimspiel: So, 03.09. gegen Hailer II.

10 Jahre JFV Kinzigtal-Brachtal

Zum Jubiläum 10 Jahre JFV Kinzigtal wird eine Kinderolympiade am Samstag 26. August in Verknüpfung mit einem Funino-Turnier im Rahmen eines Familiensamstages durchgeführt.

Am Samstag den 02. September werden zu unserem Vorstellungstag alle Mannschaften, Trainer und Sponsoren öffentlich vorgestellt. Ein großer Tag für unsere Kids, Jugendlichen und Senioren, an dem über 350 aktive Spieler teilnehmen werden.

Zudem wird ein Kommers zum 10-jährigen Jubiläum die Veranstaltung abrunden.

Ein soziales Kindercamp wird in diesem Jahr vom 25. bis zum 27. August 2023 das 5. Mal veranstaltet. Das Motto des dreitägigen Kindercamps wird laut: „Jeder kann mitmachen!“



Busreisen • Vereinsfahrten • Clubfahrten • Linienfahrten • Mietverkehr
Mietwagen • Flughafen transfers • Privatfahrten
Krankenfahrten sitzend ohne Sanitätspersonal

Weitere Informationen über www.merth-reisen.de
Tel. 06054-900 690 • Fax 06054-900 692
Mail merth-reisen@t-online.de

Zum ersten Mal ist die Fußballschule der Profis vom FC St. Pauli (Rabauken), bekannt für herausragende Jugendarbeit, vom 28. Aug. bis zum 01. September 2023 bei uns fünf Tage zu Gast. Ein weiteres Highlight für unsere Region, das uns besonders stolz macht

Für weitere Fragen steht Claudio Acampa 0178-3982343 jederzeit gerne zur Verfügung.

SG Hettersroth/Burgbracht

Der Start gegen Seemental ist leider nicht geglückt, in Ober-Seemen haben wir knapp mit 1:2 verloren. Es war eigentlich ein typisches Unentschieden-Spiel, doch ausgerechnet Maciek traf zum 2. Tor für Seemental. Vor der Pause hatte Ray mit einem klugen Heber über Mirco zum 1:1 ausgeglichen. In Halbzeit 1 hatten wir ein Plus an Chancen, nach dem Wechsel hatte Seemen die besseren Möglichkeiten und hätte die Führung ausbauen können. In der letzten Minute klärte Mirco noch gegen Paul, sodass uns der Ausgleich nicht mehr gelang.

Das Spiel der 2ten wurde verlegt, ein Termin steht noch nicht fest. Am Sonntag haben wir bereits das nächste Derby, der VFR Wenings kommt zu uns auf den Waldsportplatz. Hier reist ein starker Gegner an, da dürfen wir uns nicht so viele "leichte" Fehler erlauben. Das klappt hoffentlich mit Unterstützung der Fans.

Anpfiff: 2. Mannschaft 13:15 Uhr, 1.Mannschaft 15:00 Uhr. Die Anstoßzeiten sind wieder die alten.

KSG Wüstwillenroth

Hinrunde 2023/2024 Kreisliga B Gelnhausen

Fr. 11.08.2023, 19:30 Uhr, KSG Wüstwillenroth/Lich. - FSV Viktoria Lieblos • So. 20.08.2023, 15:00 Uhr, KG Wittgenborn II - KSG Wüstwillenroth/Lich. • So. 10.09.2023, 13:00 Uhr, SG WirtheimII/Gelnhausen III • Mi. 13.09.2023, 19:30 Uhr, TSV Kassel II - KSG Wüstwillenroth/Lich. • So. 17.09.2023, 13:00 Uhr, VFR Meerholz II - KSG Wüstwillenroth/Lich. • So. 24.09.2023, 15:00 Uhr, KSG Wüstwillenroth/Lich. - Germ. Rothenbergen II • So. 01.10.2023, 15:00 Uhr, SG Hesseld/W/N - KSG Wüstwillenroth/Lich. • Do. 05.10.2023, 19:30 Uhr, KSG Wüstwillenroth/Lich. - SV Somborn • So. 08.10.2023, 15:00 Uhr, KSG Wüstwillenroth/Lich. - FSV Niederründau

Rückrunde 2023/2024 Kreisliga C Schlüchtern:

Do. 10.08.2023, 19:00 SV Herolz II - SG Freienst III/Wüst.-Lich.II • Do. 24.08.2023, 19:00 SG Freienst III/Wüst.-Lich.II - SG Marborn II - in Wüstwillenroth • So. 27.08.2023, 13:00 SG Freienst III/Wüst.-Lich.II - SG Jossatal II - in Freiensteinau • Sa. 02.09.2023, 18:00 SG Sterbfritz/Sannerz II - SG Freienst III/Wüst.-Lich.II • So. 10.09.2023, 13:00 SV Höf und Haid II - SG Freienst III/Wüst.-Lich.II • Fr. 22.09.2023, 19:00 SG Grebenh./Berm/N-Moos II - SG Freienst III/Wüst.-Lich.II • Di. 03.10.2023, 13:00 SG Freienst III/Wüst.-Lich.II - TSV Weichersbach II - in Freiensteinau

LT Unterreichenbach

Wie immer findet dienstags um 19 Uhr ab Sportheim Unterreichenbach unser Lauffreff statt. Es ist jeder herzlich willkommen, welche(r) sich für's Laufen oder Walken interessiert und nicht alleine laufen möchte. Keine Scheu, zu kommen, wir laufen in unterschiedlichen Gruppen. Wir freuen uns auf Euch.

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN

Ev. Kirchengemeinde Birstein

www.ev-kirchengemeinde-birstein.de

So. 13.8.: 11.00 Uhr (!) Sommerkirche Gottesdienst in Birstein

Mi. 16.8.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfezentrum

So. 20.8.: 09.30 Uhr (!) Sommerkirche Gottesdienst in Birstein

Pfarramt geschlossen bis 13.08. Ansprechpartner in dringenden Fällen Pfarrer Häfner aus Kirchbracht, Telefon 05054-5526.

Sommerkirche. Der Kooperationsraum südlicher Vogelsberg lädt herzlich ein zur „Sommerkirche“: ab dem 23.07. und den ganzen August. Es gibt jeweils 2 Gottesdienste um 9.30h und um 11h, so dass es in jeder Kirchengemeinde bzw. im Kirchspiel einen Gottesdienst geben wird. Wir Pfarrer*innen feiern einen Gottesdienst in der eigenen Gemeinde und einen in einer anderen. So haben Sie die Chance mal jemand anderen zu hören und sind doch in den Ihnen vertrauten Räumen.

Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

So 13.08. *Sommerkirche* 9.30h Gottesdienst in Unterreichenbach
11.00h Gottesdienst in Lichenroth

So 20.08. *Sommerkirche* 9.30h Gottesdienst in Untersotzbach
11.00h Gottesdienst in Kirchbracht

Der Gospelchor macht Sommerpause vom 31.07. bis 27.08.2023. Die erste Probe nach den Sommerferien findet wieder am 30.08.2023 im Gemeindehaus Unterreichenbach um 20 Uhr statt.

Das Pfarramt ist vom 10.08.23 bis einschließlich 03.09.23 nicht besetzt. In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte vom 10.08.-13.08. an Pfarrer Jost Häfner (06054 5526). Vom 14.08.-03.09. hat Pfarrer Roland Dürmeier (06054 401) die Vertretung übernommen.

Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

Sommerkirche So. 13.08.: 11.00 Uhr Gottesdienst in Lichenroth

Sommerkirche So. 20.08.: 11.00 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht

Offene Kirche: Unsere Kirchen in Kirchbracht und Lichenroth sind sonn- und feiertags wieder geöffnet von 8 bis 18 Uhr. Wanderer, Radfahrer und Menschen, die nach einem Ort der Ruhe, des Nachdenkens und Verweilens suchen, sind herzlich willkommen!

Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

www.katholische-kirche-birstein.de

Fr. 11.8.: Wb. 18.00 Uhr Abendmesse

Sa. 12.8.: Bi. 17.30 Uhr Vorabendmesse um den Frieden in der Welt, f. verst. Josef Garbas, Maria Sofczynski, f.d. Leb. u. Verst. d. Fam. Garbas

So. 13.8.: Wb. 09.30 Uhr Hochamt
Wb. 11.00 Uhr Sonntagsmesse

Mo. 14.8.: Bi. 17.30 Uhr Rosenkranzgebet

Bi. 18.00 Uhr Vorabendmesse zu Mariae Himmelfahrt

Di. 15.8.: Bi. Das Pfarrbüro bleibt heute geschlossen.

Wb. 17.30 Uhr Rosenkranzgebet
Wb. 18.00 Uhr Festhochamt zum Patronat Mariae Himmelfahrt

Sa. 19.8.: Wb. 17.30 Uhr Vorabendmesse

So. 20.8.: Bi. 09.30 Uhr Hochamt

Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse

Homepage: www.katholische-kirche-birstein.de

Hinweis und Einladung:

Am Samstag, 29.07.2023, sollte unser Pfarrfestchen stattfinden, leider mussten wir es wegen der im Vorfeld unsicheren Wetterlage verschieben, nun steht ein neuer Termin fest: Samstag, 26.08.2023 im Anschluss an die Vorabendmesse. Alle sind herzlich eingeladen!

DIE REGIONALE 32. KW / 11.08.2023

Die **Öffnungszeiten des Pfarrbüros Birstein** ist in der Regel immer dienstags in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr.

In den anderen Zeiten wenden Sie sich **entweder** an das Pfarrbüro Wächtersbach (06053-1573) **oder** Sie nutzen unseren Anrufbeantworter (06054-374), dieser wird regelmäßig abgehört; **oder** Sie schreiben uns eine E-Mail: pfarrei.birstein@bistum-fulda.de

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BRACHTAL

Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal

Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuens Schmidten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auf unserer Homepage: ogy.de/evmkgb

13. August „Sommerkirche im Kooperationsraum“ - Achtung geänderte Gottesdienstzeiten

9.30 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Schlierbach,

11.00 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Birstein

14. August 14.30-16.30 Uhr Kleiderkammer im Pfarrhof Hellstein geöffnet

20. August „Sommerkirche im Kooperationsraum“ - Achtung geänderte Gottesdienstzeiten -

9.30 Uhr Gottesdienst in Birstein,

11.00 Uhr Gottesdienst in der Erlöserkirche in Hellstein

Pfarrer Fischer ist vom 10.08.-19.08. nicht im Dienst. Vertretung in dieser Zeit hat Jost Häfner, Kirchbracht, Tel.: 06054-5526.

Kleiderkammer Hellstein! Die Kleiderkammer hat zu den bekannten Öffnungszeiten montags von 14.30-16.30 Uhr geöffnet (in dieser Zeit können sie ihre gut erhaltenen Kleidungsstücke abgeben), zusätzliche Öffnung jeden 1. Samstag im Monat von 10.00-12.00 Uhr (samstags ist keine Annahme von Waren). Eine große Auswahl von gut erhaltenen und preisgünstigen Textilien und Haushaltsartikeln lädt zum Einkaufen ein.

Der Martins-Chor macht Sommerferien! Die nächste Chorprobe, nach der Sommerpause, findet am 12. Sept., um 20 Uhr, im Gemeindehaus in Schlierbach statt.

Herzliche Einladung an alle, die gerne singen und dies in einer fröhlichen Gemeinschaft tun möchten!

Evang. Kirchengemeinde

Spielberg-Waldensberg

So. 13.08.: 10 Uhr Gottesdienst mit Entwidmung der Kirche in Aufenau

So. 20.08.: 10 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Wächtersbach

So. 27.08.: 10 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Wittgenborn

Während der Sommerferien findet nur ein Gottesdienst im Kooperationsraum Mittleres Kinzigtal statt.

Der Jahresabschluss für 2021 wurde vom Kirchenvorstand geprüft und beschlossen. Interessierte Gemeindemitglieder können ihn zu den Öffnungszeiten des Büros in der Friedrich-Wilhelm-Str. 6 in Wächtersbach einsehen. **Weitere Informationen erhältlich im Evangelischen Pfarramt, Tel: 06053-7077844.**

SÜDLICHER Vogelsberg

KOOPERATIONSRAUM IM
KIRCHENKREIS KINZIGTAL



Martinskirche Udenheim

13. August 2023

- 9.30 Uhr Gottesdienst im Gemeindeforum Sollierbach
9.30 Uhr Gottesdienst im Vogelsberger Dom Unterreichenbach
11.00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Birstein
11.00 Uhr Gottesdienst in der Dorfkirche Lichenroth



Friedenskirche Schlierbach

20. August 2023

- 9.30 Uhr Gottesdienst in der Kirche Birstein
9.30 Uhr Gottesdienst in der Kirche Untersotzbach
11.00 Uhr Gottesdienst in der Erbsenkirche Heilstein
11.00 Uhr Gottesdienst in der Nikolauskirche Kirchbracht



Kirche Untersotzbach

27. August 2023

- 9.30 Uhr Gottesdienst in der Kirche Birstein
9.30 Uhr Gottesdienst in der Dorfkirche Lichenroth
11.00 Uhr Gottesdienst in der Martinskirche in Udenheim
11.00 Uhr Gottesdienst in Betsau Oberreichenbach

Sommerkirche im Kooperationsraum „Südlicher Vogelsberg“

Der Kooperationsraum „Südlicher Vogelsberg“ lädt herzlich ein zur „Sommerkirche“: ab dem 23.07. für die ganze Ferienzeit.

An den Sonntagen gibt es jeweils zwei Gottesdienste um 9.30 Uhr und um 11.00 Uhr, so dass es in jeder Kirchengemeinde bzw. im Kirchspiel einen Gottesdienst geben wird.

Bitte beachten Sie, dass sich die Gottesdienstzeiten und die Orte regelmäßig ändern!

Die Gottesdienste werden von den Pfarrern und Lektoren der Kirchengemeinden gestaltet, so haben Sie die Chance, auch einmal jemand anderen zu hören. Ein Blick auf den gemeinsamen Gottesdienstplan (oben) macht es möglich, in der Nachbarschaft einen Gottesdienst zu anderen Zeiten zu finden und zu besuchen. Wir wünschen eine schöne Sommerzeit und freuen uns auf die gemeinsamen Gottesdienste.

DIE REGIONALE • Tel. 06054-1318
www.die-regionale.de • info@die-regionale.de

Bürger für Bürger e.V. - Generationenhilfe Vogelsberg

Unsere Angebote und Aktivitäten sind interkommunal, richten sich also an unsere Mitglieder, die Bürgerschaft und die Vereine der Gemeinden Birstein, Freiensteinau, Grebenhain und Herbstein.

Sie brauchen Beratung zu Hilfen im Alltag, Fahrdienst/Mitfahrgelegenheit? Sie interessieren sich für die Nutzung unserer Bürgerbusse oder möchten an unseren Aktionsangeboten teilnehmen? Ihr Verein möchte mit uns zusammenarbeiten?

Internet: www.bfb-generationenhilfe.de • Telefon: 0176-34 65 61 31 (erreichbar 10:00 – 16:00 Uhr oder Anrufbeantworter) und 06644-820 88 55 (dienstags 15:30 – 17:00 Uhr oder Anrufbeantworter). Wir rufen zeitnah zurück.



KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR KEFENROD

Gottesdiensttermine

- Sonntag, 13.8.2023: 10:00 Uhr Hitzkirchen
Sonntag, 20.8.2023: 10:00 Uhr Burgbracht
Sonntag, 27.8.2023: 10:00 Uhr Kefenrod

Letzte Hilfe Kurs in der evangelischen Kirchengemeinde Wächtersbach

Der Letzte Hilfe Kurs findet am Samstag, 23. September von 13 bis 17 Uhr in der Bücherei des Pfarrhauses in der Friedrich-Wilhelm-Str. 6 in Wächtersbach statt. Wenn Familienangehörige oder Freunde schwer erkranken und sterben, macht das viele Menschen hilflos: Sie wissen nicht, wie sie sich verhalten sollen, wie sie helfen können. Der Tod ist Teil eines jeden Lebens - und dennoch bis heute für viele Menschen ein Tabuthema und auch eine Situation, der sich die meisten Menschen nicht nur einmal in ihrem Leben stellen müssen: eine nahestehende Person in den Tod zu begleiten. Daher ist es wichtig, einem Sterbenden beizustehen. Wie macht man das richtig - und was sollte man auf keinen Fall tun? Das vermitteln die sog. Letzte Hilfe Kurse. Im Kurs werden Basiswissen und Orientierungen und auch einfache Handgriffe vermittelt. Die beiden Kursleiterinnen Marie-Luise Alt und Beate Boege-Sonnek geben Grundwissen an die Hand und ermutigen, sich Sterbenden zuzuwenden. Eine Anmeldung ist unbedingt erforderlich, da es eine beschränkte Teilnehmerzahl gibt. Die Teilnahme am Letzten Hilfe Kurs ist kostenlos und wird vom Main-Kinzig-Kreis gefördert. Für Fragen und Anmeldungen melden sich Interessenten bei der Kursleiterin Marie-Luise Alt (Tel. 06053-3744) oder im evang. Gemeindebüro Wächtersbach (06053-707780). Informationen zu den Kursen gibt es auch auf der Seite www.letztehilfe.info

Förderkreis Friedenskirche lädt ein

"Made in Vogelsberg 3"

... und es gibt noch weiteres Film-Material.

So präsentieren wir Ihnen die 3. Ausgabe mit weiteren Beiträgen.

26. August um 20.30 Uhr
an der Friedenskirche
in Brachtal - Schlierbach

Sehen Sie eine Reihe von im Vogelsberg entstandenen Kurzfilmen, aus den Jahren 1987-2023. Wir zeigen Ihnen die letzte Fahrt mit der Vogelsberger Südbahn, Henkelbecher-Film, Brachtaler Babbel-Stube, private Aufnahmen und Impressionen aus der Region. Mit einem Quiz betrachten wir diverse Punkte in Brachtal damals und heute.

Für Essen und Trinken ist bestens gesorgt.

Freuen Sie sich auf einen interessanten Abend.

Eintritt ist frei, ein kleines Sparschwein freut sich über Ihre Spende.

Bis vor 18:00 Uhr bei schriftlicher Weiterleitung die Veranstaltung im DGH Schlierbach statt.



Manuel Bandel
Sanitär & Heizungstechnik

Wir stehen Ihnen mit Rat & Tat zur Seite in Sachen:

- Solar
- Regenwasser
- Sanitär
- Holzpellets
- Lüftung
- Hackschnitzel
- Heizung
- Wärmepumpen

Manuel Bandel Tel.: 06054-9088912
 SHK Meister Fax: 06054-9088913
 Vogelsbergstr. 17 E-Mail: Bandel-SHK@gmx.de
 63636 Brachtal www.bandel-heizung-sanitaer.de

Freiwillige Feuerwehren

Dorffest der FFW Völzberg

Am Samstag, den 16. September und Sonntag, den 17. September 2023 findet wieder unser traditionelles Dorffest der Freiwilligen Feuerwehr Völzberg an der Grillhütte statt. Beginn Samstag ab ca. 18:00 Uhr. Diesmal mit halben Hähnchen und Schweinehaxen aus dem Backhaus. **Dafür ist eine Vorbestellung bis zum 10. September 2023 bei Jens Schneider 0160-1509030 oder Alex Peppel 0176-20788226 zwingend erforderlich.**

Am Samstag beginnt ab 16:00 Uhr bereits ein Dämmererschoppen an der Grillhütte. Zu den Hähnchen und Haxen gibt es an beiden Tagen noch Steaks und Würstchen sowie frisch gezapftes Bier, Äpfel sowie weitere gekühlte Getränke.

Beginn am Sonntag um 11:00 Uhr. Nachmittags können sie sich noch auf Kaffee und Kuchen freuen. Die Freiwillige Feuerwehr Völzberg freut sich auf Euer Kommen.

Vorankündigung: Tagesausflug am 23.09.2023 der FFW Völzberg ins thüringische Meiningen und Schmalkalden. Bitte den Termin schon mal vormerken. Nähere Infos folgen.

Sängerausflug der Männerchöre Kefenrod und Rinderbügen

Am 29.07.2023 machte der Männergesangsverein 1888 Rinderbügen und der Männerchor des Gesangsverein 1868 Kefenrod e.V. mit Anhang einen gemeinsamen Ausflug nach Mainz. Um 8:00 Uhr ging es von Kefenrod über Rinderbügen Richtung Mainz. Die Ankunft in Mainz war um 10:00 Uhr. Nach einer Dombesichtigung wurden anschließend im Dom drei



Lieder unter der Leitung von Romuald Ryborz gesungen. Für alle Sänger war das ein starkes Erlebnis. Anschließend ging es weiter zum Mittagessen nach Gau-Algersheim in den Gasthof Elder, wo schon das Mittagessen wartete. Nach ca. 2 Stunden Pause ging es dann weiter nach Bingen, wo man mit der Rheinfähre nach Rudesheim übersetzte, was für viele Reisetilnehmer/innen ebenfalls ein besonderes Erlebnis war. Gegen 16:00 Uhr traf man dann an dem Hauptziel, dem "Weinfest Frauenstein", ein. Nach ein bis zwei Gläser Wein bereiteten sich die Sänger auf den zweiten Auftritt des Tages vor. Dort wurden, ebenfalls unter der Leitung von Romuald Ryborz, fünf Weinlieder gesungen. Die Zuhörer dankten mit viel Applaus und es gab noch eine Zugabe dazu. Als Dankeschön für den Auftritt, bedankten sich die Frauensteiner Winzer mit zwei Kisten Wein und luden die Männerchöre schon jetzt für das Weinfest im nächsten Jahr ein. Nachdem noch etliche Gläser Wein in fröhlicher Runde geleert wurden, wurde gegen 20:15 Uhr die Heimfahrt angetreten.

FAZIT: Es war eine rundum gelungene Sängerfahrt, angefangen beim Bus und dem Fahrer, dem Wetter, das Essen und Trinken und - das Wichtigste - die gelungenen Auftritte des Chores.

Gelunges Sommerfest von „Joy's Pflege“

Am 29.07.2023 fand das erste Sommerfest von Joy's Pflege GmbH in Brachtal statt, bei doch recht schönem Wetter fanden etwa 50 Patienten und zahlreiche Angehörige den Weg nach Brachtal-Schlierbach in das Vereinsheim des SV Brachtal. Nach einer kurzen Begrüßung durch die Geschäftsführerin Joy Sonntag gab es Kaffee und Kuchen.



Danach folgte eine Tanz-Aufführung einer Tanzgruppe von den Philippinen, dem Heimatland der Inhaberin von Joy's Pflege. Nachdem noch einige Fotos mit den Gästen aufgenommen wurden, ging es gegen Abend weiter mit gegrillten und hausgemachten Salaten sowie allerlei Getränken. Gegen 20:30 Uhr klang das Sommerfest so langsam aus.

Wir möchten unseren Klienten und deren Angehörigen für die Teilnahme und gute Laune herzlich danken, natürlich auch unseren Mitarbeitern, ohne die eine solche Veranstaltung nicht möglich gewesen wäre. Ein besonderer Dank geht an den SV Brachtal für die Überlassung des Vereinsheims am Sportplatz in Schlierbach.



„Wasser von Brachtal“

Ohne Wasser geht's nicht! Ohne Wasser geht gar nichts!

So lautete das Thema einer Gruppe, die während der Projektwoche der Grundschule Brachtal im Juli 2023 mit Wasser-von-Brachtal in Wald und Flur unterwegs war.

Ohne Wasser geht's nicht, das zeigte sich sehr deutlich in den beiden Schalen, in die die Kinder gleich am Montagmorgen Kresse aussäten. Die Kressesamen, die regelmäßig Wasser erhielten, lieferten zum Ende der Woche reiche Ernte, so dass die Wassergruppe zu dem großen gesunden Buffet der ganzen Schule



unter anderem leckere Brote mit Frischkäse und Kresse beisteuern konnte. In der zweiten Schale passierte ohne Wasser: Nichts!

Aber das war nur einer der Versuche, die zu den vielen unterschiedlichen Aspekten des kostbarsten aller Lebensmittel, dem Wasser, gemacht wurden. Sei es wie der Wasserkreislauf funktioniert, wie Grundwasser entsteht, warum es so wichtig ist dieses zu schützen, wie wir kostbares Trinkwasser einsparen können oder welche ungeheure wichtige Rolle der Wald als Regenmacher spielt, aber auch wie gefährlich Wasser sein kann, wenn zu viel davon auf einmal als Regen vom Himmel fällt, all diese Fragen wurden draußen anschaulich beantwortet.

Im Bach wurden die kleinen Tiere wie z.B. Fliegenlarven gefunden und bestimmt und ein Wasserrad installiert, denn Wasser dient ja auch zur Stromerzeugung.

Damit der Spaß nicht zu kurz kam, gab es überall auch immer etwas Freizeit, die von den Kindern gerne und kreativ genutzt wurde, und am Kneippbecken wurden nicht nur Floße gebastelt, sondern auch wiederverwendbare Wasserbomben aus Schwammtüchern, die bestimmt zu Hause noch bei einigen Schlachten zum Einsatz kommen.

Alles in allem war es eine prall gefüllte Woche und Schule einmal ganz anders und genau das richtige eine Woche vor den Ferien.



BAUDEKORATION

JÖRG ZÄUNER
Malermeister

**Ausführung aller Innen- & Außenputze
Vollwärmeschutz • Trockenbau
Tapezier- & Anstricharbeiten**

63636 Brachtal-Udenhain
Tel. 06054/2915 • Fax 06054/4579933

Weber
Auto-Service
WWW.AUTOSERVICE-WEBER.DE

KFZ-MEISTERBETRIEB
REPARATUREN
EU-NEUWAGEN
GEBRAUCHTWAGEN
FINANZIERUNG

Birsteiner Straße 27-29
63636 Brachtal
Tel. 06054-9172470
Mobil 0160-91932579

**Termine für TÜH-Prüfung jeden Freitag Vormittag
und Dienstag Nachmittag bei uns.**

DIE REGIONALE • Tel. 06054-1318
www.die-regionale.de • info@die-regionale.de

**Sie brauchen Unterstützung bei
der Existenzgründung?**

Gerne übernehmen wir das!

- ✓ **Persönlich**
- ✓ **Unkompliziert**
- ✓ **Regional**

Kehm & Blunda Rechtsanwalt und
Steuerberater
PartGmbH

**Thorsten Kehm, Rechtsanwalt
Fernando Blunda, Steuerberater**

Kirchgasse 3
63633 Birstein
Tel.: 06054-5439
Fax: 06054-2267

Poststraße 22
63607 Wächtersbach
Tel.: 06053-61500
Fax : 06053-615015

www.kehm-blunda.de
Info@kehm-blunda.de

*Von guten Mächten wunderbar geborgen,
erwarten wir getrost, was kommen mag.
Gott ist bei uns am Abend und am Morgen
und ganz gewiss an jedem neuen Tag.*

*Was du aus Liebe uns gegeben, dafür ist jeder Dank zu klein.
Was wir an dir verloren haben, das wissen wir nur ganz allein.
Die Zeit der Sorgen und des Leids, sie ist vorbei, die Liebe bleibt.*

Nach kurzer, schwerer Krankheit, nach langem arbeitsreichen und erfüllten Leben, müssen wir in Liebe und Dankbarkeit Abschied nehmen von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma



Irmgard Hirschbrich

* 20.02.1934 † 14.07.2023

In stiller Trauer
Dein Sohn Matthias und Deine Tochter Cornelia
mit Angehörigen

Birstein, im Juli 2023

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 18.08.2023, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Birstein statt. Die Urnenbeisetzung erfolgt anschließend im engsten Familienkreis. Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Familien- anzeigen



*Meine liebste Petra, liebe Mama, liebe Oma, liebe Schwiegermutter,
liebe Schwiegertochter, liebe Schwester und gute Freundin,
ein Jahr ohne Dich!*

*Dich zu verlieren war unsagbar schwer,
dich zu vermissen noch viel mehr.
Aber wir wissen, dass es dir dort,
wo Du jetzt bist, gut geht.
Wir vermissen Dich.*



*Kurzfristige Anfertigung von individuellen Trauerdrucksachen aller Art,
auch in Kleinstauflagen. Ich berate Sie gerne*

Text & Grafik Service Eva Maria Martin

Im Erbes 5 • Birstein • Tel. 06054/1318 • info@die-regionale.de

Goldene Hochzeit

von
**Wolfgang &
Hannelore
Schneider**

**am 17. August
2023**

*Wegen der
schweren Erkran-
kung von
Hannelore bitten
wir von Besuchen
abzusehen.*

*Wir bitten um Euer
Verständnis!
Danke!*

IMPRESSUM

Verantwortlich für
Inhalt, Satz + Druck:
Text & Grafik Service
Eva Maria Martin,
63633 Birstein,
Im Erbes 5,
Tel. 06054 / 1318
Fax 06054 / 2975

www.die-regionale.de

E-MAIL:

info@die-regionale.de
Auflage: 5.800 Exemplare
Erscheinungsweise:
wöchentlich freitags.

Für Druckfehler keine Haftung.

**Redaktionsschluss
Dienstag, 17 Uhr!**

Farbabweichungen aufgrund von
notwendiger Umwandlung von
RGB- in CMYK-Modus sind kein
Grund zur Beanstandung.

Keine Haftung wird übernommen
für die Druckqualität sowie evtl.
Copyright- oder Datenschutz-Ver-
stöße bei vom Kunden gelieferten
Dateien. Hierfür ist allein der
Kunde verantwortlich.

Für von uns gestaltete Anzeigen
und Texte, die nur zur Veröffent-
lichung in der REGIONALE ver-
wendet werden dürfen, gelten die
ges. Urheberrechte und unsere
AGB, die Sie unserer Homepage
entnehmen können.

Veröffentlichte Texte spiegeln
nicht in jedem Fall die Meinung
der Herausgeberin wieder.
Mit der Übermittlung von Fotos
geben Sie die Genehmigung zur
Veröffentlichung in DIE REGIO-
NALE.

sowie auf unserer o.g. Home-
page und bestätigen, dass die
abgebildeten Personen ihr Ein-
verständnis dazu gegeben
haben.

**Termine für
Drucksachen und
Anzeigenberatung nur
nach telefonischer
Absprache unter
06054-1318.**



Erwin Lohrey

† 06.07.2023

*Dein Leben mussten wir loslassen,
aber in unseren Herzen halten wir dich immer fest.*

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbun-
den fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise
zum Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt der Praxis Ingo Birkenberger
und Team, dem Pflegedienst MKE Pflege mit Herz, dem
Palliativteam Hanau, Herrn Pfarrer Fischer und dem
Bestattungsinstitut Schmelz.

Im Namen aller Angehörigen
Maria Lohrey

Udenhain, im August 2023



*Im Trauerfall sind
wir auch nach
Redaktions-
schluss
(Dienstag,
17 Uhr)*

*für Sie da und
versuchen, Ihre
Anzeige noch
unterzubringen –
rufen Sie
einfach an:*

**Tel. 06054
- 1318**



Reinhard Schmelz

Bestattungsinstitut

Schmelz

Birstein/Brachtal

erd-, Feuer-, Wald- & Seebestattungen • Ausstellungsraum
Sterbewäsche • Dekoration • Erledigung aller Formalitäten

63636 Brachtal - Schlierbach
Wächtersbacher Str. 44d
Tel.: 06053-1409
Fax: 06054-900827

63633 Birstein - Obersalzbach
Schnurgasse 6
Tel.: 06054-6122
Mobil: 0170-4456390

E-Mail: bestattungsinstitut-schmelz@t-online.de



*Und wenn du dich getröstet hast,
wirst du froh sein, mich gekannt zu haben.
Du wirst immer mein Freund sein.
Du wirst Lust haben, mit mir zu lachen.
Und du wirst manchmal dein Fenster
öffnen, gerade so, zum Vergnügen ...
Und deine Freunde werden sehr erstaunt
sein, wenn sie sehen, dass du
den Himmel anblickst und lachst.*

(Antoine de Saint-Exupéry)



ImmoHessen Immobilien Maklerverband
 63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber

 0 66 68 - 919 449 **VERMIETUNG**
 Mobil: 0 163 - 730 64 74 **VERKAUF**
 Vorgemerkte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hofbetriebe etc.
Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!

SCHLOSSBERG IMMOBILIEN
 erfahren - persönlich - kompetent
 Tel.: 06054/6776
 info@schlossberg-immobilien.de

Vereinbaren Sie einen unverbindlichen Beratungstermin!

Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 8,00 €,
 jede weitere Zeile 0,50 €
 Chiffregebühr: 8,00 €
 Laufzeit: 4 Wochen

Gewerbliche Kleinanzeigen:

Gleicher Preis, Laufzeit
 aber 2 Wochen, Ausweisung
 der Mehrwertsteuer auf der
 Lastschrift möglich!

Anzeigenannahme:

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

info@die-regionale.de

Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein **SEPA-Lastschriftmandat** benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu.

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

IMMOBILIEN/ WOHNUNGSMARKT

Birstein: Räumlichkeiten in verschiedenen Größen im evang. Gemeindehaus zu vermieten, besonders geeignet für große oder kleine Gruppen. Anfragen an Tel. 06054-401 oder pfarramt.birstein@ekkw.de

Gewerbhalle zur Nutzung für Produktion oder Lager oder sonstiges Gewerbe mit angrenzenden Büros - insgesamt 488 qm, Industriefußboden, Starkstromanschluss, 6-8 Stellplätze im Hof, zweitüriges Tor. Frei bzw. bezugsfertig ab **01.10.2023**. Lage: direkt im Mischgebiet in Gründau-Lieb-

los • Tel. 0151 1191 7014

Für ein Atelier in Birstein suchen wir jemanden, um die Räumlichkeiten zu teilen. Jeder hat einen eigenen Bereich und eine gemeinsame Nutzungsfläche. Wir freuen uns auf deine Anfrage. 0173- 4137774

GESUCHE

IVJ-Home: Wir suchen dringend für vorgemerkte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Suche Baugrundstücke in Birstein, Brachtal und Wächtersbach (auch Abbruchgrundstücke) für vorgemerkte Bauinteressenten. Tel. 0171-35 63 141 oder gk@kreppenhofer.de

Birsteiner sucht zur Familiengründung ein kleines bezahlbares Haus mit Garten, bevorzugt in Birstein und Umgebung, gerne renovierungsbedürftig. Finanzierungsbestätigung liegt vor. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Privater Investor aus Frankfurt sucht ein Mehrfamilienhaus ab 3 Wohneinheiten zum Kauf in Birstein, Brachtal, Grebenhain oder Lauterbach. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Junge Familie aus Frankfurt mit 2 schulpflichtigen Kindern sucht ein gemütliches Einfamilienhaus mit Garten, gerne in der Umgebung Birstein, Brachtal oder Grebenhain. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**
Große Familie, bestehend aus drei Generationen, sucht eine Hofreite/Bauernhof mit Scheune,

Stallungen und landwirtschaftlichen Flächen zur Eigennutzung, alternativ ein Mehrfamilienhaus mit großem Garten. Angebote bitte an die **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Bio-Gurken aus dem eigenen Garten, alle 3 Tage ca. 5 kg abzugeben. Kleinmengen sind auch möglich • Tel. 0160-91630020

PKW/ZWEIRAD/ ZUBEHÖR

Auto-Ankauf! Wir kaufen Ihr Fahrzeug in jedem Zustand (auch Unfall, Motor-/Getriebeschaden), hohe km oder ohne TÜV, einfach alles anbieten • Auto Hermel für Export, Tel. (0 60 54) 499 08 56, Mobil (01 76) 32 22 14 61

SCHULE/ UNTERRICHT

Musikunterricht mit Spaß und Erfolg! Unterricht in Keyboard, Akkordeon, Gitarre, Ukulele. Weitere Infos unter Tel. 0176-32605889. Kommen Sie zu einer Schnupperstunde nach Brachtal-Schlierbach. Die **Musikschule „Haste Töne!“** freut sich auf Sie!


Bracht-Hunde
 ...dank guter Erziehung
 Ihre Hundeschule in Brachtal
Margaretha Müller
 Behördlich genehmigte Hundetrainerin
 Telefon: 06054-914167
 E-Mail: info@bracht-hunde.de
 Internet: www.bracht-hunde.de

Wenn Sie eine **Kleinanzeige** aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein **SEPA-Basislastschriftformular** aus, das uns erlaubt, den Betrag für die Kleinanzeige von Ihrem Konto abzubuchen.

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu.

Dieses Formular wird nur **einmalig** benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

TIERE/ LANDWIRTSCHAFT

www.retriever-soko.de - auch auf Facebook, einfach abonnieren, wenn Ihnen Tierschutz am Herzen liegt! Auch Pflegestellen gesucht! Auf der Homepage www.retriever-soko.de finden Sie unter der Rubrik „Retriever sucht Mensch“ die Hunde, die in Pflegestellen auf ihr neues Leben vorbereitet wurden und nun ein neues Zuhause suchen.

Reinrassige Rehpinscher-Welpen abzugeben, entwurmt und 2x geimpft • Tel. 0160-91254937

Pferdebox mit großem Paddock in kleinem Privatstall in Birstein OT frei. Das Pferd hat direkten Zugang vom Stall zum Paddock. Täglicher Weidegang auf Koppel mit festem Unterstand und Schattenplätzen durch Bäume, Einstreu und Futter nach Absprache mit dem Besitzer. Besonders geeignet für älteres Pferd oder Rentnerpferd. Tel.: 0160-94962031

Für Kleinanzeigen werden **KEINE RECHNUNGEN** versandt!

Bei gewerblichen Kleinanzeigen wird auf Wunsch gerne die Mehrwertsteuer auf der Lastschrift ausgewiesen.

Für Familienanzeigen, Drucksachen usw. bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter Tel. **06054-1318, vielen Dank!**

Familientreffpunkt-Wonneproppen
 Familienbegleitung & Beratung von Anfang an



Birgit Arnold
 FAMILIENTREFFPUNKT Wonneproppen
 Marsort: Gelnhausen
 Telefon: 06054-3092805
 www.familientreffpunkt-wonneproppen.de

Geburtsvorbereitungskurse, Rückbildungskurse
 Wellnessmassagen - Schwangerschaftsmassage
 Beratung bei Ein- und Durchschlafschwierigkeiten
 sowie Beratung zur Einführung der Beikost

STELLENANGEBOTE

Zuverlässige Austräger für Freitag als Urlaubs- und Krankheitsvertretung in allen Ortschaften des Verteilgebietes gesucht (in der Regel dort, wo Sie wohnen). Gelegentlich ist auch die feste Übernahme eines Bezirks möglich. Bei Interesse oder Fragen: Kontakt: DIE REGIONALE, Tel. 06054/1318 oder info@die-regionale.de

Suche zuverlässige Haushaltshilfe 2x wöchentlich, vormittags flexibel nach Absprache in Birstein. Bitte melden Sie sich unter **Chiffre 291** bei der REGIONALE Suche Hundesitter für einen Havanener ab 1.9., möglichst in Brachtal-Schlierbach • Tel. 0175-5465040

Seniorenhilfe Wetterau sucht dringend Haushaltshilfen für Senioren im Raum Birstein, Brachtal, Wächtersbach, auch Freiensteinau und Bad Soden -Salmünster. Bitte bewerben sie sich per Tel. oder Mail: Tel: 06049- 9525875, 0151-53 53 54 78 oder info@seniorenhilfe-wetterau.de

VERSCHIEDENES

Ich biete an: **Entrümpelungen, Klein- und Seniorenzüge, Haushaltsauflösungen** und Transporte jeder Art zum fairen Preis, auch an Sonn- + Feiertagen. Info + Terminvereinbarung unter Tel. 0173/6621208

Übernehme Ihre Reinigungsarbeiten im Außenbereich sowie alle Gartenarbeiten. 0171-9501877

Wenn's mal etwas Besonderes sein soll: Wir kochen für Sie und liefern leckere Gerichte für Ihre Feierlichkeit. Maßgeschneidertes Catering von **was.euch.schmeckt.:** Köstliches aus frischen Zutaten, von unseren Ideen inspiriert, nach Ihren Wünschen zubereitet und auf Ihr persönliches Budget abgestimmt. Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen uns Zeit für Sie und kümmern uns

gerne auch um Dekoration, musikalische Unterhaltung sowie alles Weitere, damit Ihre Feier zu einem rundherum gelungenen Ereignis wird. **Ab sofort: Unser Eventhaus** in Grebenhain für Ihre Feier mit bis zu 25 Sitzplätzen zu vermieten. Übernachtungsmöglichkeiten vorhanden! Terminabstimmung unter Tel. 0178-8218195 oder über www.waseuchschmeckt.de

Das Kulturcafé Fliegende Ente öffnet seine Flügel am **13. August 2023 von 12 bis 18 Uhr mit dem gewohnten Angeboten an leckeren Kuchen und herzhaften Speisen. Kontakt: Tel./WhatsApp: 06668 91 99 378. Ort: Zum Ahl 1, 63633 Völzberg und hier: <https://fliegende-ente.de>**

Beherzte Frau sucht gebrauchte Sense, möglichst kostenlos oder ganz günstig. Bitte anrufen unter Tel. 0151-59420333

MÖBEL/ELEKTRO EINRICHTUNG

DER MÖBELDOKTOR: Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechtereie + Polsterei • Tel. 06054/6049

Ihre Lieblings-Kaffeespezialität auch zuhause genießen: BOSCH TASSIMO suny, Black Edition, neu, originalverpackt, VB 25,- € • Tel. 06054-1318

Wegen Umzug zu verkaufen: 1 klappb. Gästebett (Lattenrost) mit Matratze 70,- € • 1 Fernseher LG (Bild 94 cm breit, 53 cm hoch) 60,- € • 1 Standuhr Eiche (Westminster Gong) 120,- € • Tel. 0175-2344149

NAHT *Zauberei* Ilse Massaro
Quellenstr. 10 • Fischborn • Tel. 0151-1270 9690
 Handtaschen • Accessoires • Deko • Babyspielzeug
 Garne, Knöpfe, Reißverschlüsse und vieles mehr
Öffnungszeiten:
Donnerstag und Freitag 9.00–12.30 Uhr + 14.30–18.00 Uhr
Samstag 9.30–12.30 Uhr oder nach Vereinbarung

Sängerin zu Ihrer Feierlichkeit: Ihre schönsten Lieder zur Trauerzeremonie | Dinnermusik zu Sektempfang & Bankett | Variationsreiche Show als Highlight zur Geburtstagsfeier | Easy Listening zur Cocktailparty | Tanz- und Partymusik für Ihre Feier | Abschied mit Gesang zur Trauerfeier und vieles mehr. Ich freue mich auf Ihre Nachricht an info@tinaballas.de oder 0177-7356550

ZU VERSCHENKEN

Was Sie verschenken, veröffentlichen wir 2x kostenlos

Schöne alte Biergläser, 13 Stück • Tel. 0152-53419374
 1 Eckbank, 1,85x1,43 m, gut erhalten • Tel. 06054-6283

Wenn Sie eine **Kleinanzeige** aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein **SEPA-Basislastschriftformular** aus.

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu.

Dieses Formular wird nur einmalig benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

Bei gewerblichen Kleinanzeigen wird auf Wunsch gerne die Mehrwertsteuer auf der Lastschrift ausgewiesen.

Für Familienanzeigen, Drucksachen usw. bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 06054-1318, vielen Dank!

Für Kleinanzeigen werden **KEINE RECHNUNGEN** versandt!

Wenn Sie Lust und Zeit haben, freitags als Urlaubs- oder Krankheitsvertretung an Ihrem Wohnort die REGIONALE zu verteilen, melden Sie sich per Mail an info@die-regionale.de oder rufen Sie an: 06054-1318

WICHTIGE RUFNUMMERN

Polizei	110
Feuerwehr / Rettungsdienst	112
Krankentransport	06051 / 19222
Krankenhaus Gelnhausen	06051 / 870
Krankenhaus Schlüchtern	06661 / 81-0
Polizeistation Gelnhausen	06051 / 8270
Polizeistation Schlüchtern	06661 / 96100

 **Ärztlicher Notdienst**
Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292
 oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, 19:00–00:00 Uhr
 Mi. und Fr. 14:00–00:00 Uhr • Sa, So, Feiertage, Brückentage:
 8:00–00:00 Uhr.
Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen:
zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.

Bereitschaft der Apotheken

Sa. 12.08. Rosen-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1696
 So. 13.08. Rosen-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1696
 Mo. 14.08. Apotheke am Schloss, Birstein, 06054/6371
 Di. 15.08. Kurpark-Apotheke, Bad Orb, 06052/3993
 Mi. 16.08. Martinus-Apotheke, Bad Orb, 06052/2366
 Do. 17.08. Engel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/8309
 Fr. 18.08. Sprudel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/1295
 Sa. 19.08. Marien-Apotheke, Biebergemünd, 06050/7337
 So. 20.08. easy Apotheke Bad Soden-Salm., 06056/402930
 Mo. 21.08. Apotheke im Globus, Wächtersbach, 06053/70790
 Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8.30 Uhr und endet um 8.30
 Uhr des folgenden Tages. (mehr s. www.apothekerkammer.de)

Ärzte für Birstein und Brachtal

Ingo **BIRKENBERGER** (Facharzt für Allgemeinmedizin)
 Isenburger Str. 10, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 91150**
 Dr. Dietmar **SCHULTHEIS** (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin)
Aesthetische Medizin mit Fillern und Muskelhemmung
www.dr-schultheis.de www.Gesundheitszentrum-Birstein.de
 Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 900490**
 Dr. Carmen **WERHEIT**, FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med.,
 Neuschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach **06053 / 707474**
 Dr. Michael H. **PIPER**, Hausarzt/Internist,
 Birstein, Industriestraße 4, **Tel. 06054/9170730**
 Dipl.-Psych. Stephanie **HILD-STEIMECKE** (Psychologische Psycho-
 therapeutin) Industriestr. 4, 63633 Birstein **Tel. 0152 / 553 14081**

Zahnärzte in Birstein und Brachtal

Dr. med. dent. Josef **BARTA**,
 Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 331**
 Mario und Titus **FRIEDRICH**, Odenwaldstr. 1,
 63633 Birstein **Tel. 06054 / 5038**
 Andreas **ZABLOTNI**, Freiherr-vom-Stein-Straße 18,
 63636 Brachtal-Schlierbach **Tel. 06053 / 600 525**

Kranken- und Altenpflege

DRK Amb. Pflegedienst Birstein: Beratung & Information, Häusl.
 Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Indus-
 triestr. 17 • Tel. 06054/900 431 **24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529**
DRK - Menüservice Essen auf Rädern
Ansprechpartner: Frau Roth/Frau Reißig, Tel. 06051/4800 48
KALINKA – Ihr Pflegeteam GmbH (zugelassen für alle Kassen),
 Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach
 24-Stunden-Service **Tel. 06054/706960**
Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfezentrum, amb. Pflege/Betreuung
 u. Hauswirtschaft, Hausmeisterservice, Essen auf Rädern, Tagespfle-
 ge, Nachtpflege, Kurzeitpflege, vollstat. Pflege, Betreutes Wohnen
 Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter **Tel. 06054/421**
Joy's Pflege GmbH Brachtal, info@joys-pflege.de **06053-609948**

Ernährungs- und Diätberatung

Heike SCHLUMS (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE-zertifiziert
 Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

Hörgeräteakustik

E-A-R-Hörsysteme, Hauptstr. 28, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

Hebammenpraxis

R. Guhlke & J. Bode, hebammenpraxis.mainweg@gmx.de, Industrie-
 straße 4, 63633 Birstein **Tel. 0157-53163646 & Tel. 0160-2477064**

Massage • Entspannung • Geburtsvorbereitung

Birgit ARNOLD, www.familientreffpunkt-wonneproppen.de
 Geburtsvorbereitung, Rückbildung, Eltern-Kind Kurse, Babymassage,
 Wellnessangebote, Babyschwimmen **Tel. 06054-9090805**

HP Psychotherapie • Psychologische Beratung

Nicole Prinz, HP/Psychotherapie, Entspannungspädagogin, Einzel und
 Paartherapie, Gesprächstherapie, Hypnosetherapie, Mutter/Vater-Kind-
 Kurberatung/Rehabilitation. Bahnhofstr. 5, Wächtersbach
Tel. 06054/9097227/www.praxislebensweg.de

ANKE IMHOF, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-,
 Kinder- & Jugendlichentherapie, Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte
 Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angst-
 ther., Weiterbildungssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie

Vision Physio B.-M. BOSSERT (Krankengymnastik, Manuelle Thera-
 pie, Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbe-
 handlung, KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesio-
 taping, Bobath, Atemtherapie, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim
 Medical Network Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**

Angela BERNHARDT: Physiotherapeutin & sekt. Heilpraktikerin
Sonnenstr. 18, Birstein-Illnhausen **Tel. 06054/909666**

KG, Chiropraktik, Heilpraktik (Physio), Manuelle Therapie, Massage,
 PNF, Bobath (Erw.*Kinder), Akkupunktur, Lymphdrainage, Kiefer-
 therapie, Rehasport, Pilates und Aquakurse, Hausbesuche

www.bewegungs-lounge.de, Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**

Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe **Tel. 06053-6182796**

Praxis f. Physiotherapie Anke Georg: Krankengymnastik, Manuelle
 Therapie, Bobath/Erwachsene sowie alle von den gesetzlichen und pri-
 vaten KK zugelassenen physiotherapeutischen Leistungen, Hausbesu-
 che • Hofwiesenweg 12, Udenhain, www.physiotherapie-brachtal.de
Tel. 06054-917690

Fußpflege

Orthopädietechnik **HECKROTH**, Riedstraße 7, 63633 Birstein-Fisch-
 born **Tel. 06054 / 1000 oder 1014**

Helena Piek (auch diabetische Füße) - BSS-Eckardroth, Stiftungs-
 straße 14, Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**

Nicole Gutzmer (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**

Andrea Volz, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch
 diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**

Podologiepraxis Hilda Duarte (kosmetische + medizinische Fuß-
 pflege) • auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Roll-
 nägel, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße • Obergasse 9, 63654
 Büdingen • Termine unter **06042-9527874 oder 0157-37551387**

Jutta Oden, mobile Fußpflege **Tel. AB 06054/908341**

Sonja Möller, 36399 Freiensteinau/Radmühl, auch Maniküre &
 Druckpunktmassage, Termine unter **Tel. 0178/7294281**

Homöopathie • Naturheilpraxis

Werner BLUHM, www.naturheilpraxis-bluhm.de, Raucherentwöh-
 nung, Manuelle Behandl., Hypnoseth. Unterreichenb., **06054-9170014**
**Gesund und Entspannt, Regina Fischer, Heilpraktikerin, Uden-
 hain:** Bowtech, Hormone in Balance, Frauengesundheit, Aromathera-
 pie, etc. www.gesundundentspannt.org **Tel. 0151 178 05919**

Systemisches Gesundheitscoaching

Antina Walther, Systemisches Gesundheitscoaching, Psych. Gesund-
 heit/Mentale Stärke, Selbstliebe-Training, Stressbewältigung, Darm-
 gesundheit/Immunsystem **Tel. 0172-6933240**

Qualifizierte Tagesmutter

Vanessa Römer, 63633 Birstein-Wüstwillenroth **Tel. 0151 56 87 39 34**



Ayurveda Gesundheits- und Kurzentrum



In unserem Seminar- & Kurzentrum ist immer etwas los! Unsere Gäste lieben gesunde Ernährung und wir brauchen deine fleißigen Hände als

Küchenhilfe (m/w/d)

Deine neuen Aufgaben

- Schälen, Schnippeln, Rühren in der vegetarischen Ayurveda-Küche
- Tische eindecken, dekorieren und Gäste bewirten
- Das Geschirrt und die Küche reinigen

Wir wünschen uns von dir, dass du

- serviceorientiert bist und freundlich mit unseren Gästen umgehst
- zupackst, flexibel bist und Freude bei der Arbeit hast.

Was bieten wir Dir?

- Festanstellung in Teilzeit oder Minijob mit fairer Bezahlung
- Ein schönes Arbeitsumfeld mit abwechslungsreichen Aufgaben, geregelten Arbeitszeiten und mittags Mitarbeiterverpflegung
- Teamspirit und tolle Gäste

Du kannst Dir vorstellen, in unserem Team dabei zu sein?
Dann ruf uns einfach an oder schreib uns eine Email.
Rosenberg Health & Management GmbH & Co.KG
Gabi Röeck, Forsthausstr. 6, 63633 Birstein-Obersotzbach
Tel. 06054-9131-23, jobs@rosenberg-ayurveda.de

www.rosenberg-ayurveda.de

Wir haben noch einen Ausbildungsplatz für 2023 frei – jetzt bewerben!

Bau- & Möbelschreinerei Gerl GmbH

Fenster
Rollläden

Haustüren

Besuchen Sie unsere Ausstellung und lassen Sie sich beraten!

Innentüren

Insekten-schutz

Schreinerei Gerl GmbH
Steingesweg 15
63636 Brachtal-Hellstein
Telefon: 0 60 54 / 70 60 20
Telefax: 0 60 54 / 70 60 22 0
E-Mail: info@gerl-gmbh.de

www.gerl-gmbh.de

Ideen aus Holz



Raumpfleger

(m/w/d)

in der

Kindertagesstätte Villa Kunterbunt

Bei der **Gemeinde Birstein** ist ab sofort eine Stelle auf Basis einer 520 Euro-Beschäftigung als Raumpfleger*in in der Kindertagesstätte Villa Kunterbunt in Birstein neu zu besetzen.

Für die Raumpfleger*innen ist die Arbeitszeit von montags bis freitags, jeweils nachmittags.

Ansprechpartner für Fragen zur Tätigkeit ist der Hauptamtsleiter:

Sascha Neidhardt, Tel. 06054/808-12

Sie sind interessiert?

Dann senden Sie bitte Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen bis spätestens zum **01.09.2023** an den **Gemeindevorstand der Gemeinde Birstein, Carl-Lomb-Str. 1, 63633 Birstein** oder per E-Mail im PDF-Format an: hauptamt@birstein.de

Birstein, 02. August 2023

Fabian Fehl, Bürgermeister



Wir suchen dringend zum sofortigen Eintritt: Fenster- und Türenmonteure Bauschreiner (m/w/d)

Ihre Aufgaben

- Fachgerechte Montage von Fenstern, Innentüren und Rollläden
- Durchführung von Reparaturen

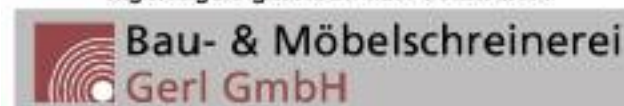
Ihr Profil

- Handwerkliche Ausbildung oder Erfahrung in der Holzbranche, Fenster- und Türenmontage
- Führerschein
- Gepflegte Erscheinung
- Engagement und Teamorientierung
- Selbstständige und eigenverantwortliche Arbeitsweise nach entsprechender Einarbeitung

Wir bieten

- Leistungsgerechte Vergütung und attraktive Sozialleistungen
- Umfassende Einarbeitung
- Sicherer Arbeitsplatz
- Nettes Team und gutes Arbeitsklima

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter n.gerl@gerl-gmbh.de oder schriftlich:



Schreinerei Gerl | Frau Nicole Gerl | Steingesweg 15 | 63636 Brachtal-Hellstein | www.gerl-gmbh.de

AUTOLACKIEREREI EFINGER



• Kfz-Service



• Autohandel



• HU + AU nach Terminvereinbarung

• Fahrzeugverglasung



• Kostenloses Ersatzfahrzeug

• Karosseriefachbetrieb

• Lacklerfachbetrieb

Birstein ☎ 06054-909850

www.autolackiererei-efinger.de



15 JAHRE

**HOLZ-
BLECH.DE**

15 JAHRE

**15%
AUF ALLES**

**JUBILÄUMS
AKTION**

Mit dem Code JUBI15*

***nur gültig am 12. und 13.08.2023**

Gartenhäuser
ab **999,00 €**



**Kinderspielhäuser &
-anlagen** ab **199,00 €**



Terrassendielen
ab **3,00 €/lfm.**



**Zauneelemente aus
Holz/Stahl** ab **18,99 €**



Trapezbleche
ab **7,99 €/m²**



**Parkett - Laminat -
Vinyl** ab **9,00 €**



**HOLZ-
BLECH.DE**



Industriestr. 4a
63633 Birstein
Tel. 06054-907 11-00
info@holz-blech.de

www.holz-blech.de

„Holz-Blech Village Birstein“
- Industriestr. 7 -
Hessens größte
Gartenhausausstellung